

# Ostdeutsche Morgenpost

**Bezugspreis:** Durch unsere Bojen frei ins Haus 5,— Zloty monatlich oder 2,50 Zloty halbmonatlich (einschließlich 1.— Zloty Beförderungsgebühr), im Voraus zahlbar. Sämtliche Postämter in Polen nehmen Bezugsbestellungen entgegen. Die „Ostdeutsche Morgenpost“ erscheint jeden Tag in der Woche, für Samstage — auch Sonntags und Montags — mit zusätzlichen Beilagen, Sonntags mit der 16-seitigen Kupferdruckbeilage „Illustrierte Ostdeutsche Morgenpost“. Durch diese Gewalt hervorgerufene Betriebsförderungen, Streiks usw. begründen keinen Anspruch auf Rückerstattung des Bezugspreises od. Nachlieferung der Zeitung.

Führende Wirtschaftszeitung

Geschäftsstelle des Verlages:  
Katowice, ul. Wojsłowska 2a. Fernsprecher: 303-54.

Für unverlangte Beiträge wird eine Haftung nicht übernommen.

Anzeigenpreise: Die 12-gespaltenen Millimeterzeile im schlesischen Industriegebiet 20 Gr., auswärts 30 Gr., amtliche und Heilmittelanzeigen sowie Darlehnangebote von Nichtbanken 40 Gr., die 4-gespaltenen Millimeterzeile im Reklamefeld 1,20 bzw. 1,80 Zloty. — Für das Erscheinen von Anzeigen an bestimmten Tagen und Plätzen sowie für die richtige Wiedergabe telefonisch aufgegebener Anzeigen wird eine Gewähr nicht übernommen. Bei Platzvorschrift 25% Aufschlag. Bei gerichtlicher Beteiligung, Vergleich oder Konkurs kommt jeglicher Rabatt in Fälligkeit. Anzeigenschluß: 10 Uhr. — Gerichtsstand: Pszczyna.

## Drei Todesopfer bei Unruhen in Toulouse

Straßen- und Barrikadenkämpfe zwischen Polizei und Kommunisten

### Bis in die frühen Morgenstunden

(Telegraphische Meldung)

Paris, 19. Juni. In Toulouse kam es in den Abendstunden des Montag zu blutigen Straßenkämpfen zwischen Kommunisten und der Polizei. Die Zusammenstöße, die sich nach und nach zu einem wahren Aufstand auswuchsen, dauerten in den frühen Morgenstunden des Dienstag noch an und erinnerten lebhaft an die blutigen Unruhen des 6. Februar in Paris.

Den Anlaß zu den Straßenkämpfen gab eine Versammlung der patriotischen Jugend unter Führung der Abgeordneten Daubinger und Scapini. Die Kommunisten wollten eine Gegenkundgebung abhalten und versuchten, in das Versammlungsklokal einzudringen, wurden aber von der Polizei daran gehindert. Nach und nach nahm die Nervosität auf beiden Seiten zu, und die Kommunisten gingen zu ihren üblichen Terrorakten über. Fensterscheiben wurden zertrümmert, Auslagen ausgeraubt, Autos umgeworfen und angezündet und mehrere Benzintankstellen in Brand gesteckt. Es gelang den Kommunisten, zwei große Benzintank-

wagen umzuwerfen und ebenfalls anzuzünden. Von diesen brennenden Tankwagen waren die Demonstranten mit Brandfackeln nach den Polizeibeamten. In den späten Nachtstunden gelang es den Marxisten, einen der Hauptplätze der Stadt in tiefstem Dunkel zu hüllen und Barrikaden zu errichten. Die Polizei wurde mit Steinen und Revolvergeschüssen empfangen.

Erst gegen 5 Uhr früh war die Ruhe einigermaßen wieder hergestellt.

Um 2 Uhr nachts gelang es den Polizeistreitkräften, den St.-Georges-Platz zu säubern. Polizeistreitkräfte, durch die Gendarmerie verstärkt, durchzogen bis in den frühen Morgen die Stadt. Über 50 Polizisten und gegen 120 Zivilpersonen sind bei den Zusammenstößen mehr oder weniger schwer verletzt worden. 122 Verletzte mußten in die Krankenhäuser eingeliefert werden. Nach den letzten Meldungen sind drei ihrer Verletzungen erlogen. Die Zahl der Verhaftungen betrug 300; von ihnen wurden die meisten nach Feststellung ihrer Personalien wieder freigelassen.

### 3 Todesurteile im Bülowplatz-Prozeß

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 19. Juni. Im Prozeß wegen der Ermordung der beiden Polizeihauptleute Ullau und Lendl wurde am Dienstag folgendes Urteil verkündet:

Die Angeklagten Michael Klaus, Friedrich Broede und Max Matern werden wegen gemeinschaftlichen Mordes zum Tode und zum dauernden Ehrenrechtsverlust verurteilt.

Wegen Beihilfe zum gemeinschaftlichen Mord wurden verurteilt: der Angeklagte Erich Wichter und Bernhard Bachow zu je 15 Jahren Zuchthaus und 10 Jahren Chorverlust, der Angeklagte Willi Balzer zu 10 Jahren Zuchthaus und 10 Jahren Chorverlust, der Angeklagte Berthold Werner zu sechs Jahren Zuchthaus und fünf Jahren Chorverlust, die Angeklagten Bröll, Max Holz und Rudolf Konrad zu je vier Jahren Zuchthaus und fünf Jahren Chorverlust. Die Angeklagte Frau Hildegard Matern wird wegen Begünstigung zu neun Monaten Gefängnis verurteilt. — Die Angeklagten Wilhelm Schünke und Walter Sasse werden freigesprochen. Gegen die Angeklagten Kunz und Max Thunert wird das Verfahren eingestellt.

#### Brystor in Kowno

(Telegraphische Meldung)

Warschau, 19. Juni. Der frühere polnische Ministerpräsident Brystor, einer der führenden Männer des Regierungslagers, ist in Kowno eingetroffen. Amlich wird erklärt, daß es sich um einen privaten Besuch handelt. Da Brystor aber zu den vertrautesten Mitarbeitern des Marschalls Piłsudski gehört, hat seine Ankunft in Kowno in Warschau größtes Aufsehen erregt.

Nach einer Rertermeldung Taij (Sedschas) unterzeichneten der Imam von Jemen und König Ibn Saud den Friedensvertrag.

Morgen, Donnerstag,  
letzte Zeitung für den  
nur 4% Risskosten!

#### Zur Besiedlung Nord-Australiens

### 10 Millionen Menschen gesucht

Als Abwehr gegen die vordringenden Japaner / Der größte Einwanderungsplan der Weltgeschichte

Die Australische Bundesregierung hat beschlossen, den Norden des Landes auf einem Raum von 500 000 Quadratmeilen mit 10 Millionen Menschen zu besiedeln zum Schutz gegen die drohende Ausbreitung Japans.

### Englands Schwarzhemden

Von  
unserem Londoner Vertreter  
George Popoff

Sir Oswald Mosley, der Führer der britischen Faschisten, der sogenannten „Blackshirts“ (Schwarzhemden), wirbt mit unermüdlicher Tatkräft im ganzen Lande für seine Bewegung und organisiert ein Massenmeeting nach dem anderen. Vor drei Wochen fand in der Londoner Albert Hall das größte bisher in England abgehaltene Faschistenmeeting statt. Die Albert Hall war bis auf den letzten Platz besetzt, Standartenführer bildeten Spalier. Eine Menge von mehr als 8000 Menschen begrüßte mit erhobenem Arm den mit jedem Tage an Volkstümlichkeit zunehmenden Führer des britischen Faschismus. Die Zuhörerschaft bereitete ihm stürmische Ovationen. Dieser Erfolg hat Sir Oswald Mosley veranlaßt, ein noch größeres Massenmeeting abzuhalten: Er hatte zu diesem Zweck die Olympia Hall, die etwa dem Berliner Sportpalast entspricht, gemietet.

Die Olympia Hall fasst mehr als 15 000 Menschen. In ihr sind bisher Ausstellungen und militärische Spiele veranstaltet worden, aber ein politisches Meeting hat hier noch nie stattgefunden. Das Unternehmen war also ein Wagnis. Doch zum angekündigten Tage fanden sich in der Olympia Hall in der Tat 15 000 Menschen ein, und auch diese Veranstaltung konnten die Blackshirts als einen großen Erfolg buchen.

Man muß sich natürlich davon hüten, die Bedeutung der faschistischen Bewegung in England zu überschätzen. Die Dinge liegen in England wesentlich anders als in Italien und Deutschland. Parlamentarische Traditionen schauen hier auf eine ganz andere, gesundere Entwicklung zurück und wurzeln viel tiefer. Ebenso falsch wäre es aber, die Bedeutung dieser Bewegung zu verkleinern, oder — wie es der größte Teil der englischen Presse tut — sie mit Absicht zu übersehen. Die faschistische Bewegung ist da: sie macht zweifellos Fortschritte. Von der gesamten britischen Presse sind die „Daily Mail“ das einzige Blatt,

die von der Immigrationsfrage befreit werden und keinerlei Grundsteuern zu entrichten haben. Innerhalb ganz kurzer Zeit sollen die zehn Millionen mit Hilfe der englischen Gesellschaften angesiedelt werden und dürfen auf jede mögliche Hilfe des Staates rechnen. Die transkontinentale Eisenbahn, die bisher nur bis Alice Springs gebaut wurde, soll vollendet werden, und die Schiffahrtslinien will man gründlich ausbauen.

Ob allerdings hier die Bundesregierung nicht etwas zu optimistisch ist, ob sich wirklich zehn Millionen Menschen auf der Welt finden werden, die in diesen tropischen unkontrollierten Gebieten leben wollen, bleibt zweifelhaft. Keine Straßen, keine Beförderung, sieben Monate ohne Regen, keine Verbindung mit der

Welt, das sind schon Nachteile, die man nicht so ohne weiteres hin nimmt, wenngleich der hohe Graswuchs sich ausgezeichnet eignet, die Grundlage für ausgedehnte Viehzucht abzugeben. Man darf gespannt sein, welchen Widerhall dieser Plan der Australischen Regierung in der Welt finden wird.

das sich gegenüber dieser neuen Erscheinung im politischen Leben Englands nicht blind stellt. Die "Daily Mail" hat kürzlich unter ihren Lesern eine Umfrage veranstaltet und sie gebeten, ihr in wenigen kurzen Sätzen mitzuteilen, ob und weshalb sie mit der Bewegung der "Blackshirts" sympathisieren. Das Blatt hat Tausende von Antworten erhalten. Die Briefschreiber sind Leser verschiedenster Alters und verschiedenster Berufe, auch ihre Antworten sind voneinander verschieden, aber die Hauptursache, die die meisten Leser zur Erfahrung ihrer Sympathien mit der faschistischen Bewegung angeben, ist die zunehmende Enttäuschung über sämtliche politischen Parteien des Landes. Eine große Anzahl der britischen Wähler ist nicht mehr geneigt, ihre Stimmen den Konservativen, den Liberalen oder der Labour-Partei zu geben. "Der Konservatismus", so wird erklärt, "ist hoffnungslos verknöchert; der Liberalismus gehört der Vergangenheit an; die Schüler Marx' und Lenins laufen Utopien nach, doch der Staat kann nicht durch Worte regiert werden. Das bestehende Parlament tut nichts, um diesen Stand der Dinge zu beenden. Welch eine Macht kann England helfen? Nur eine Bewegung — der Faschismus! Der Faschismus ist eine Bewegung, die weder ein kommerzielles Unternehmen noch eine Spielerei für professionelle Politiker, noch eine Chimäre für Träumer ist. Andere sagen so: „Die alten politischen Parteien haben sämtlich ihre Versprechungen gebrochen; sie haben unsere Währung ruinirt, sie sind im Begriff, das Britische Reich in Stücke zu zerstören, sie jehen tatenlos dem Vachen des Kommunismus zu, sie töten jeden Individualismus, und sie haben England, durch ihren Mangel an Initiative, zur Stellung eines drittklassigen Staates degradiert. Die Blackshirts-Bewegung wird England vor einem weiteren Niedergang bewahren.“ Eine Mrs. J. Darling aus Bognor Regis gibt die Ansicht einer „englischen Mutter“ wieder; sie schreibt: „Ich habe vier Söhne im besten Mannesalter. Alle sind Blackshirts. Obgleich ich stolz wäre, falls meine Söhne im Augenblick der Not ihr Land verteidigen würden, so ist mir doch der Gedanke, meine Söhne als Kanonenfutter hinopfern zu müssen, zu entsetzlich, um ernstlich in Erwägung gezogen zu werden. Falls die Blackshirts es in der Tat verstehen sollten, England vor einem Kriege zu bewahren und England für die nächsten Jahrzehnte den Frieden zu sichern, so sympathisiere ich mit ihnen aus vollem Herzen.“ Ein Mr. H. Hargrave aus London vertritt die Ansicht eines englischen Studenten; sein Brief lautet: „Ich bin bloß 19 Jahre alt. Doch ich kann mir lebhaft die entsetzliche Prüfung vorstellen, durch die England während der Kriegsjahre hindurchgegangen ist. Ich bin fest davon überzeugt, daß nur die Blackshirts England eine Periode des Friedens und der Freiheit sichern und allen Arbeitsmöglichkeit geben können. Die Lehen Sir Oswald Mosleys haben die vollen Sympathien der englischen Studentenschaft.“ „Ich sympathisiere mit den Blackshirts“, schreibt Mr. Muir aus Muswell Hill, „weil die Blackshirts die einzigen Briten sind, die Tide und Warren Hastings, die Croker und Indiens, nicht vergessen haben.“ — „Ich sympathisiere mit den Blackshirts“, erklärt Mr. C. Fairman aus Gagham, „weil sie sich für eine Beendigung des Klassenhauses einsetzen, der unser gesamtes Volk so hoffnungslos spaltet.“ — „Ich sympathisiere mit den Blackshirts“, meint Mr. G. Marshall aus Osterley, „weil sie gegen die Vorherrschaft der Ausländer sind.“ — „Und ich sympathisiere mit den Blackshirts“, schreibt eine Mrs. G. Masters aus Chishurst, „weil ihre Methoden symbolisch für die britische Rasse sind — stark, beständig und, selbst in schwersten Zeiten, ihren Idealen unerschütterlich treu.“

# Bor einer englischen Transfer-Note

Protest der BJZ. / Noch keine Beschlüsse der amerikanischen Regierung

(Telegraphische Meldung)

London, 19. Juni. Die englische Antwortnote auf die deutsche Mitteilung über das Transfermonatorium ist auf der Sitzung des Englischen Kabinetts am Dienstag erwogen worden. Die Absendung der Note wird vor aussichtlich in den nächsten Tagen erfolgen. Englishische Blätter melden, daß der Inhalt der Note etwa der Erklärung Chamberlains im Unterhaus entsprechen werde. Die Regierung werde erneut den Wunsch auf Abschluß eines für die englischen Bondsbesitzer befriedigenden Abkommens vor dem 1. Juli aussprechen. Seit der Mitteilung des Schatzkanzlers, daß England Maßnahmen zum Schutz der britischen Anleihebesitzer ergreifen werde, haben eingehende Versprechen zwischen Sachverständigen des Handelsamtes und des Schatzamtes stattgefunden.

\*

Basel, 19. Juni. Die BDZ. gibt als Fiskalagent der Treuhänder der deutschen Außenanleihe von 1924 bekannt:

Die Treuhänder der deutschen äußeren Anleihe von 1924 erheben nachdrücklich Protest gegen die beabsichtigte, offensichtliche Verleugnung der an erster Stelle stehenden Verbindlichkeiten und Verpflichtungen, die das Reich in der allgemeinen Schuldverschreibung und die auf die Anleihe bezüglichen Schritte unternommen und in

internationalen Verträgen wiederholt bestimmt hat. Sie ersuchen die Reichsregierung hiermit, ihre Entscheidung zu überprüfen, insbesondere im Hinblick auf die besonderen Vorräte, Prioritäten und Rechte, mit denen diese Anleihe ausgestattet ist, sowie im Hinblick auf die auf Grund der erstställigen Sicherungen durch die Hauptinnahmen des Deutschen Reiches gewährten Nebenförderungen. Die Treuhänder währen ausschließlich und in aller Form sämtliche Rechte und Vorräte der Anleihebesitzer und Treuhänder.

\*

Washington, 19. Juni. Im Weißen Hause wurde auf die Frage der amerikanischen Haltung gegenüber dem deutschen Transfermonatorium erklärt, die Regierung sei zu keinerlei Entschlüssen gelangt. Vorsichtshalber habe Präsident Roosevelt beim Staatsdepartement angefragt, ob neue gesetzliche Vollmachten angezeigt seien, falls man zu dem Entschluß kommen sollte, Schritte gegen die deutsche Guethabenden in den Vereinigten Staaten zu unternehmen. Das Staatsdepartement habe erwidert, ein neues Gesetz sei nicht nötig, da das große Notstandsbankgesetz vom 9. März 1933 dem Präsidenten Vollmachten zur Beschlagnahme fremder Valuten usw. gebe. Es wurde aber betont, diese rein akademische Frage bedeute keineswegs, daß ein solcher Schritt ernstlich erwogen werde. Über die künftige Haltung der Regierung sei noch nichts entschieden.

# Dollfuß bei Barthou

(Telegraphische Meldung)

Wien, 19. Juni. Der französische Außenminister Barthou ist auf der Durchreise nach Belgrad am Dienstag auf dem Wiener Westbahnhof eingetroffen. Die Unterredung zwischen Barthou und Dollfuß fand unmittelbar nach dem Eintreffen des französischen Außenministers in dessen Salonwagen statt. Sie dauerte ungefähr eine Stunde.

Zu der Zusammenkunft liegt ein amtlicher österreichischer Bericht vor, in dem es u. a. heißt: „Minister Barthou hat Bundeskanzler Dollfuß versichert, daß die Französische Regierung die Zusammenarbeit mit der Britischen und Italienischen Regierung fortführen werde, um die Unabhängigkeit Österreichs zu gewährleisten und die wirtschaftliche und finanzielle Entwicklung Österreichs zu fördern.“

**Studium nur noch für Dollfußler**  
(Telegraphische Meldung)

Wien, 19. Juni. Das österreichische Unterrichtsministerium beabsichtigt eine durchgreifende Umbildung des geläufigen Hochschulwesens in Österreich. Die Neuregelung soll schon zum nächsten Semester in Kraft treten. Es wird allgemein

angenommen, daß der Unterrichtsminister Dr. Schuschnigg in Zukunft die Berechtigung zum Studium an die Zugehörigkeit zur Vaterländischen Front oder den Nachweis vaterländischer Gestaltung knüpfen will. Sämtliche Studierenden, die im Verbacht stehen, der Regierung ablehnend gegenüberzustehen, sollen Schwierigkeiten in der Durchführung des Studiums bereitet werden.

Aus Anlaß des vor einem Jahr, am 19. Juni 1933, erfolgten Verbots der NSDAP in Österreich veranstalteten die österreichischen Nationalsozialisten in allen Teilen Österreichs Kundgebungen. Ein Reisender, der in der Nacht vom 18. zum 19. Juni durch die Steiermark fuhr, berichtete, daß dort nationalsozialistische große Kundgebungen stattfanden. Längs der ganzen Bahnlinie brannten Hakenkreuzfeuer, die bis zu 150 Meter groß waren. Böller schüsse gaben das Signal zum Anzünden der Feuer.

Chinesische Seeräuber haben unter der Maske von Reisenden einen englischen Dampfer überfallen und die Reisenden, darunter Engländer und Japaner, verschleppt. Kriegsschiffe suchen nach den Entführten.

# Massenverhaftungen in Polen

Auf der Suche nach dem Mörder Pierackis und seinen Hintermännern

(Telegraphische Meldung)

Warschau, 19. Juni. Die polnischen Sicherheitsbehörden haben im Zusammenhang mit der Ermordung des Innenministers sowohl in den radikalen polnischen Rechtstreit als auch unter den Ukrainern und nicht zuletzt den Kommunisten zahlreiche Verhaftungen und Haftzuchten vorgenommen. Insgeamt wurden bisher mehrere hundert Personen festgenommen worden sein. Allein in Stanislaw in Ostgalizien wurden nach einer Meldung der "Gazeta Polska" über 100 Ukrainer und Kommunisten verhaftet. In Warschau wurden einige führende Mitglieder der Nationaldemokratischen Partei, darunter ein Schriftleiter der "Gazeta Warszawska", festgenommen. In Wilna ist es der Polizei gelungen, eine Geheimszusage der Kommunisten aufzuheben und mehrere Teilnehmer zu verhaften. Großes Auf-

schen hat besonders die Tatsache hergerufen, daß nach den letzten Feststellungen der Polizei in Krakau, also im Herzen des polnischen Herrlands, eine ukrainische Terrororganisation bestand, die in steter Verbindung mit Lemberg verblieb und eine Menge Waffen und Sprengstoffe besessen haben soll. Allein in Krakau sind in diesem Zusammenhang etwa 30 Personen, darunter führende Mitglieder der geheimen ukrainischen Organisation, verhaftet worden.

Warschau, 19. Juni. Im Heimatstädtchen des ermordeten Innenministers, Generals Pieracki, in Neu-Sandec, in Westgalizien, fand am Dienstag vormittag das Begräbnis statt. Die Beisetzung erfolgte mit sämtlichen militärischen Ehren.

# Großfeuer bei Ahlbeck

(Telegraphische Meldung)

Swinemünde, 19. Juni. Von einem schweren Brandungglück wurde am Dienstag das unweit vom Ostseebad Ahlbeck gelegene Bauerndorf Beetzow heimgesucht. Die Feuersbrunst entstand durch Blitzschlag in einem Wohnhaus. Ehe die Feuerwehren zur Stelle waren, standen alle mit Stroh bedeckten Nachbarhäuser in hellen Flammen. Elf Häuser sind vollständig niedergebrannt. Auch Vieh ist in den Flammen umgekommen. Der Sachschaden ist außerordentlich groß. Das furchtbare heimgesuchte Dorf bietet einen trostlosen Anblick.

# Annaberg - Marbach

Staffellauf zur Schillerhuldigung der deutschen Jugend — Start der schlesischen HJ.

Oppeln, 19. Juni. Am Dienstag abend starteten von verschiedenen Punkten des Reiches fünf Staffeln der Hitlerjugend, die insgesamt 3200 Kilometer zurücklegen, um an der Geburtsstätte des großen deutschen Genius Friedrich von Schiller am Donnerstag eine eindrucksvolle Kundgebung der gesamten deutschen Jugend zu veranstalten. Die schlesische Staffel ist um 19.45 Uhr vom Annaberg abgegangen und begann mit einer Gefolgshaft der ober-schlesischen HJ., von der eine Urkunde aus Schlesien überbracht wird sowie Kornblumen und Wachholder, die beiden typischen Merkmale des Annaberges. Der große Tag in Marbach ist am Donnerstag.

# Aufruf zum deutschen Jugendfest

Zum Deutschen Jugendfest wird folgender Aufruf verbreitet:

Die Fahnen der Jugend werden am 23. Juni über Deutschland wehen. Der Reichsjugendführer und der Reichssportführer haben zum "Deutschen Jugendfest" aufgerufen. In allen Teilen des Reiches werden an diesem Tage sportliche Wettkämpfe durchgeführt. Die Durchführung liegt in den Händen der Untergliederung der deutschen Turn- und Sportbewegung und der Hitler-Jugend sowie der Schulen und kommunalen Behörden. Dies in jedes Dorf hingehende Organisation wird die deutsche Jugend erfassen und den Siegern der sportlichen Kämpfe Urkunden des Reichspräsidenten von Hindenburg oder des Reichsjugendführers und Reichssportführers zu stellen lassen. Die Liebe zu Volk und Vaterland soll in allen erneut geweckt werden; die Verbundenheit zum Heimatboden wird am läuternden Feuer Ausdruck finden.

Der 23. Juni gehört der Jugend. Alle, die mit der Jugend fühlen und denken, die mit an die Zukunft unseres Volkes glauben, müssen zu dem Erfolg des "Deutschen Jugendfestes" ihr Teil beitragen.

# Der Reichsjustizminister an die Referendare

Erster Spatenstich zum Neubau des Führerhauses

(Telegraphische Meldung)

Füterbog, 19. Juni. Für etwa 50 ausbildungsbereite Richter und Staatsanwälte findet im Gemeinschaftslager Füterbog in der Zeit vom 19. bis 28. Juni eine Schulungswoche statt. In dieser Schulungswoche werden Persönlichkeiten der Wirtschaft, Politik und Wissenschaft sprechen. Am Dienstag nachmittag hat der Reichsjustizminister Dr. Görtner anschließend an eine Rede vor versammelter Lagerbejähzung den ersten Spatenstich zum Neubau des Führerhauses des Gemeinschaftslagers "Hans Kerrl" getan. An die Referendare gewandt, sagte der Reichsjustizminister Görtner:

„Viel Kraft und Geist, Wille und Arbeit wir auch darauf verwenden mögen, das deutsche Recht in allen seinen Gebieten neu zu gestalten, das wichtigste wird in Zukunft wie immer, der Mensch sein, in dessen Händen das Recht lebendig wird. Nur in den Händen eines Richters, der unserem Ideal entspricht, wird das deutsche Recht vollständig und kraftvoll sein. Die Kunst des Richters liegt erst jenseits des juristischen Wissens. Wissen und Können allein machen nicht den Richter aus. Das Richteramt erfordert vielmehr unbegrenzten Willen und jenen Charakter.“

Am Abend hielt Staatssekretär Dr. Kreisler unter freiem Himmel einen Vortrag über Ziel und Weg der Juristen im Dritten Reich. Die Grundlage für jeden, der im Staatsleben eine Aufgabe erfüllen solle, müsse das Leben des Volkes selbst sein. Bei der vollen Umgestaltung des Rechtsstudiums auf den Hochschulen dürfe vor allem die Bildungsgrundlage nicht verloren gehen.

Swinemünde steht im Zeichen des englischen Marinebesuchs. Es ist das erste Mal seit dem Weltkrieg, daß Swinemünde britische Kriegsschiffe zu Gast sieht. Dienstag lief die von Scapa Flow kommende britische Zerstörerflotte in den Hafen ein. Die englischen Schiffe werden bis zum 27. Juni in Swinemünde liegen.

\*  
Der polnische Botschafter in London, Skirmunt, ist von seinem Posten zurückgetreten.

\*  
Auf einem Londoner Bahnhof ist ein Handkoffer aufgefunden worden, der in einem Zug zurückgelassen worden war. Als man den Koffer öffnete, fand man zwei menschliche Beine.

Verantwortlicher Redakteur: Ignatz Malarz. Biala b. Bielsko Herausgeber und Verleger: „Prasa“, Spółka wydawnicza z o.o. Katowice.

Druck: Verlagsanstalt Kirsch & Müller GmbH, Bautzen OS.

## Hilfe für die polnische Landwirtschaft

In Kürze soll eine Verordnung veröffentlicht werden, durch welche die bei den Staatsbanken und insbesondere bei der Staatlichen Agrarbank aufgenommenen Schulden der polnischen Landwirte für besondere Anlagezwecke, wie beispielsweise für Meliorationen, Aussöhnung usw., herabgesetzt werden sollen. Ein zweiter Erlass, der in Kürze erwartet wird, soll die Schulden registrieren, die auf den parzellierten Grundstücken lasten, soweit die Aufteilung von der Staatlichen Agrarbank durchgeführt worden ist. Eine dritte Verordnung soll eine teilweise Streichung der rückständigen Steuern herbeiführen und eine vierte Verordnung die Zinsen der Agrarkredite, die bei den Staatsbanken aufgenommen worden sind, senken. Die landwirtschaftlichen Verbände fordern eine Zinsenkung bis auf 3 Prozent sowohl für die Kleinvirtschaft als auch für die Großgäute. Bei stark verschuldeten Gütern dagegen sollen die bisher gewährten Erleichterungen bei Prändungen und Versteigerungen aufgehoben werden. Es ist im Augenblick noch unbekannt, bis zu welcher Höhe die Kredite dann geändert werden.

## 20 Gehöfte eingäschert

Kattowitz, 19. Juni.

In dem Dorf Lesznow im Kreise Zawiercie brach aus bisher unbekannter Ursache ein Großfeuer aus, das infolge der Trockenheit ein ganzes Dorf ersetzte. Den Flammen fielen 20 Gehöfte zum Opfer. Der Schaden wird auf über 50 000 Zloty geschätzt.

## Kattowitz

### Kein Rückgang der Arbeitslosenziffer

Die Zahl der registrierten arbeitslosen Unterstützungsmpfänger in Oberösterreich ist nach dem amtlichen Bericht in der Zeit vom 21. Mai bis zum 2. Juni wieder um 394 Personen gestiegen und hat eine Höhe von 5647 Personen erreicht, die in der genannten Zeit eine Unterstützungssumme von 162 046,— Zloty erhalten haben.

—S.

## In der Taxe zum Einbruch

In fröhlicher Stimmung unternahmen vier Burgherren mit einer Taxe einen Ausflug nach Wilhelmstal. Der Kraftwagenführer, der in den Fahrästen eine lebenslustige Gesellschaft mit Geld vermutete, hatte auch nichts dagegen, als man zu dieser Spazierfahrt noch zwei „Damen“ mitnahm. In Wilhelmstal hieß man ihn warten. Die zwei Damen blieben gewissermaßen „als Pfand“ im Wagen zurück. Nach einiger Zeit kamen die Burgherren wieder, bepackt mit allerlei Flaschen, Paketen und Zigaretten, die sie noch in so guter Stunde erstanden haben wollten. Erst nächsten Tag erfuhr man von einem Einbruch in Wilhelmstal. Die Polizei ermittelte sehr bald in den Ausflüglern die vier Einbrecher, die vom Kattowitzer Bürgergericht dafür, die vom Kattowitzer Gefängnis verurteilt wurden. m.

\*

\* Gottesdienst für Innenminister Pieracki. In der Garnisonkirche von Kattowitz stand zu Ehren des ermordeten polnischen Innenministers Pieracki ein Gottesdienst statt, der vom katholischen Obersten Sankowski, abgehalten wurde. Am Gottesdienst nahm der Botschafter Dr. Saloni, sämtliche ausländischen Konsuln, General Jajonne, Vertreter der staatlichen und kommunalen Behörden und Verbände teil. Der Gottesdienst wurde mit Chorgesängen umrahmt.

\* Amtsjubiläum des Pfarrers Schiller. Am 24. Juni begeht Pfarrer Schiller sein 25-jähriges Amtsjubiläum. Pfarrer Schiller ist seit dem 1. Juni 1909 in Kattowitz und am 24. Juni 1909 vom Generalsuperintendenten D. Nottetobohm in der biesigen evangelischen Kirche ordiniert worden. Die evangelische Gemeinde veranstaltet anschließend dieses Jubiläums am Sonnabend, 20 Uhr, im Saale des Christlichen Hospiz in Kattowitz einen Gottesdienst. Die kirchliche Feier wird im Hauptgottesdienst am Sonntag zum Ausdruck kommen. —m.

\* Neuer Pfarrvikar. An Stelle des am 1. Mai als Pfarrer nach Burgstall (Bezirk Magdeburg) gegangenen Pfarrvikars Höppner ist nunmehr Vikar Wolfgang Dibelius, Sohn des früheren Generalsuperintendenten der Kurmark, Dr. Dibelius, getreten. Vikar Dibelius wird am Freitag, dem 22. Mai, 20 Uhr, vom Kirchenpräsidenten D. Voß in der evangelischen Kirche zum geistlichen Amt ordinieren. es.

\* Am Freitag Stadtverordnetenversammlung. Für Freitag, 17 Uhr, ist eine Stadtverordnetenversammlung einberufen worden, deren Tagesordnung u. a. die Bewilligung von Mitteln für verschiedene Straßenbauten, für Instandsetzung der Schulgebäude, Anschaffung neuer Müllheimer und für besondere Arbeiten in den städtischen Krankenhäusern vorsieht. Obenjo sollen 175 000,— Zloty für den Bau von Kleinwohnungen bewilligt werden. Die Tagesordnung sieht weiter die Wahl von Bezirksvorstehern, deren Stellvertretern und einzigen Kommissionsmitglieder vor. —S.

\* Die Bahnhofspost ist da. Wie alle Eisenbahnhauptpunkte Polens, hat auch Kattowitz seine „Bahnhofspost“ bekommen. Es sind uninformierte Postbeamte, die auf ihrer Mütze die Aufschrift „Pozzata peronowa“ — Perron-Post — tragen und die Züge nach Aufträgen abschreiten. Mit Hilfe dieser Bahnhofspost kann nunmehr jeder Reisende zu jeder Tages- und Nachtzeit Postkarten und Briefmarken kaufen, gewöhnliche und Einschreibsendungen gegen sofortigen Rücktransport und Telegramme befördern lassen, ohne den Zug zu verlassen. m.

\* Betrunkener Motorradfahrer verunglückt. Auf der Schloßstraße ereignete sich ein schweres

## Zehnjahresplan für den Arbeitsfonds

### Vorschläge des polnischen Städteverbandes

Kattowitz, 19. Juni.

Nach einer Melbung aus Warschau hat jetzt in der Hauptstadt die Sitzung einer vom Vorstand des polnischen Städteverbandes eingesetzten Sonderkommission stattgefunden, die sich mit der Frage eines dem Arbeitsfonds vorzuschlagenden und auf mehrere Jahre berechneten Wirtschaftsplans beschäftigte. Die Sitzung beschloß, dem Arbeitsfonds folgende Pläne in Vorschlag zu bringen:

Es soll ein auf mindestens 6 bis 10 Jahre berechneter Wirtschaftsplan für den Arbeitsfonds aufgestellt werden. Dieses Problem müsste die Finanzierung von Arbeiten von besonderer sozialer Bedeutung in solchen Ortschaften enthalten, die eine große Anzahl von Arbeitslosen zu verzeichnen haben. In den anderen Ortschaften wären nur Arbeiten von besonderer und allgemeiner staatlicher und wirtschaftlicher Bedeutung durchzuführen. In erster Linie müsste im Rahmen dieser Arbeiten an den Bau von Wasserleitungen und die Durchführung der Kanalisa-

tion gebacht werden. In Städten, die verhältnismäßig wenig Arbeitslose haben, sollen mit Hilfe von Unterstützungen aus dem Arbeitsfonds nur diejenigen Arbeiten beendet werden, die mit Mitteln des Arbeitsfonds begonnen wurden. Endlich müsste der Arbeitsfonds jährlich eine gewisse Summe für die schrittweise Beendigung solcher Arbeiten aufwerfen, die noch in den Seiten einer guten Konjunktur begonnen worden sind, bisher aber nicht zu Ende geführt werden können. Bei der Aufteilung von Kreisbezirken sollen in weit höherem Maße als bisher die Städte berücksichtigt werden, da diese meist viel stärker mit Arbeitslosen belastet sind als die Landgemeinden.

Um den mehrjährigen Wirtschaftsplan erfolgreich zur Ausführung bringen zu können, wird gefordert, daß das Verfügungsrigh über die dem Arbeitsfonds zur Verfügung stehenden Mittel bei einer einzigen Stelle zentralisiert werde und man mit der bisherigen Geschlossenheit, daß verschiedene Stellen über die Mittel des Arbeitsfonds verfügen können, breche.

### Gretsin beim Wohnhausbrand ums Leben gekommen

Kattowitz, 19. Juni.

In Kamrowitz bei Biala vernichtete ein Brand ein Wohnhaus und eine Scheune. Die Besitzerin des Anwesens hatte aus Barmherzigkeit die obdachlose 80 Jahre alte Thella Gor aufgenommen und ihr auf dem Dachboden eine Unterkunft angewiesen. Die alte Frau hatte des Nachts eine Kerze angezündet, deren Flamme den Brand verursachte. Das Feuer breitete sich schnell über das ganze Wohnhaus aus, daß man die alte Frau nicht mehr bergen konnte.

nat März rückständigen Löhne im Gesamtbetrag von 22 000 Zloty zu erwirken, hat die Direktion nicht stattgegeben. Auch das Parochialfest der Kreuzkirche tat dem Abläßbetrieb starke Abbruch. Zu schaffen hatte nur die Polizei, die sechs Taschendiebe festzte, eine Anzahl Brüderleute beilegte und Müttern nicht weniger als neun verlustig gemeldete Kinder zuführte. D.

## Myslowitz

### Beim Kohlendiebstahl zwischen Puffern zerdrückt

Auf dem Güterbahnhof in Myslowitz waren mehrere Arbeitslose damit beschäftigt, aus den stehenden Waggons Kohle zu entnehmen. Dabei achteten sie nicht darauf, daß in der Zwischenzeit mehrere Güterzugwaggons umgerichtet wurden. Der Arbeitslose Heppuk aus Myslowitz geriet zwischen die Puffer. Mit eingedrücktem Brustkasten und einem Wirbelsäulenbruch wurde der Verunglückte ins Krankenhaus geschafft, wo er kurze Zeit später verstarb. a.

## Schwientochlowitz

\* Vater von sechs Kindern begeht Selbstmord. Ein erschitternder Vorfall ereignete sich am Sonntag mittag in Schwarzwald. Der 48jährige Arbeiter Ernst Pietrasz, ein ruhiger und wohlstandiger Mann, war seit längerer Zeit ohne Beschäftigung und konnte daher seine Frau und sechs Kinder nicht mehr ernähren. Nachdem alle Versuche, wenigstens etwas zu verdienen, fehlgeschlagen waren, schickte er am Sonntag mittag, als wieder einmal die notwendigsten Lebensmittel fehlten, die Familie aus der Wohnung und beging dann Selbstmord, indem er sich an der Türklinke hängte. Pietrasz hatte schon wiederholt zu seiner Frau geäußert, daß er das Ende seiner Kinder nicht mehr länger annehmen könne und sich aufhängen würde, wenn er keine Verdienstmöglichkeit finden könnte. —h.

## Rybnik

### Der Sohn als Brandstifter

Die Besitzung der Witwe Luise Wystron in Podbielce (Kr. Rybnik) ist mit Wohnhaus und Scheune vollkommen niedergebrannt. Die behördliche Untersuchung führte zu der überraschenden Verhaftung des Sohnes Heinrich B. in Jasstrzemb, der kurz nach dem Brand verschwunden war. Im Verlauf des Verhörs brach der Verhaftete vollkommen zusammen und gestand, die Scheune, von der aus sich der Brand weiter fraß, in Brand gestellt zu haben. Heinrich B. lebte mit seinen Angehörigen schon seit langer Zeit in dauerndem Streit. Als man ihm gar zu verstehen gab, daß an der Fortsetzung seiner Studien nicht zu denken sei, dachte er nur an Rache. Aus diesem Grunde war dann die Brandlegung erfolgt. Heinrich B. wurde in das Loslauer Gefängnis eingeliefert, soll jedoch auf seinen Geisteszustand untersucht werden. es.

\* Vom durchgehenden Gespann getötet. In der Ziegelei Herzler in Rydułtaw, Kreis Rybnik, kam der 52jährige Pferdeherr Andreas Krzilowski auf tragische Weise ums Leben. Von einem durchgehenden Gespann wurde Krzilowski erfaßt und zu Boden geschleudert. Die schwer gewordenen Pferde ritten mit dem Führer über ihn hinweg. Kr. trug schwere Verletzungen davon, daß er kurze Zeit später im Krankenhaus seinen Verleidungen erlag.

## Siemianowitz

\* Parochialfest in der Kreuzkirche. Das 25-jährige Priesterjubiläum feierten die Gläubigen zu Ehren des Jubilars, Geistlichen Rats Kołak, in Form eines Parochialfestes. Am 21. März 1884 in Grodzowice bei Oppeln geboren, besuchte Rat Kołak zunächst das Gymnasium zu Oppeln, um später im Fürsterzbischöflichen Konvikt zu Beuthen aufgenommen zu werden. Seine theologischen Studien beendete er in Breslau und erhielt am 17. Juni 1909 die Priesterweihe. Nach der Übergabe Ostoberschlesiens bekleidet er die Stellung eines Direktors am Staatlichen Gymnasium zu Kattowitz. 1924 übernahm er die Leitung der Kreuzkirche-Pfarrei. Als Kaplan wirkte er vorher in den Pfarreien von Ratibor, Gogolin und Gleiwitz.

\* Einstellung der Richterschachtanlage nicht spruchreif. Einer Abordnung der Richterschachtbelegschaft teilte die Oberbergwerksdirektion mit, daß die geplante Einstellung der Schachtanlage zur Zeit nicht spruchreif wäre. D.

\* Taschendiebe noch und noch! Das Abläßfest in der Antoniusparoche stand stark unter dem Zeichen einer schlechten Lohnung. Den Bemühungen der Betriebsräte aus den Betrieben der Interessengemeinschaft, die Auszahlung der aus Mo-

## Gedächtnisseiern für Innenminister Pieracki

Oppeln, 19. Juni.

Am gleichen Tage, an dem die polnische Bevölkerung der Republik Polen am Grabe ihres durch ruchlose Mörderhand ermordeten Innenministers, Oberst Bronisław Pieracki, steht und trauert, stand zu dessen Andenken auf Veranlassung des polnischen Generalkonkurs in Oppeln in der Kirche zum hl. Kreuz eine Totenfeier statt. Hierzu waren Generalkonkurs Samborski und Frau, Bizekonkurs Hylarewicz, Attaché Bocian sowie die Beamten und Angestellten des Generalkonkurs erschienen. Ferner waren in Vertretung des Oberpräsidenten und des Regierungspräsidenten Regierungs-Vizepräsident von Klixing und Regierungs-Direktor Professor Dr. Timpe anwändig. Das feierliche Requiem unter Leitung von zwei Kaplänen zelebrierte Ehrendomherr Prälat Kubis. Regierungs-Vizepräsident von Klixing sprach dem Generalkonkurs im Namen des Oberpräsidenten und des Regierungspräsidenten das Beileid aus.

\*

Breslau, 19. Juni.

Eine schlichte Trauerfeier hielt auch die Breslauer polnische Gemeinde zu Ehren des ermordeten polnischen Innenministers Pieracki in der Martinikirche auf der Dominsel ab. Als Vertreter des Dienstlichen in Berlin weilenden Oberpräsidenten Brückner war Bizepräsident von Zeblik und Neukirch in Begleitung von Oberregierungsrat Dr. Westram und für den gleichfalls dienstlichen von Breslau abwesenden Polizeipräsidenten Heines Oberregierungsrat Engels erschienen, die dem polnischen Konsul Bratkowski nochmals ihr Beileid aussprachen. Die Feier begann mit dem Orgelspiel des Chopinschen Trauermarsches. Dann wurde zu Ehren des Verstorbenen eine feierliche Messe zelebriert, der sich der Gesang der polnischen Nationalhymne anschloß.

## Angestelltengehälter vor dem Schlichtungsausschuß

Da die partiären Verhandlungen zwischen Arbeitgeberverband und den Arbeitnehmerorganisationen wegen der vom Arbeitgeberverband geforderten 15prozentigen Herabsetzung der Angestelltengehälter in der ostoberösterreichischen Schwerindustrie ergebnislos abgebrochen wurden, ist die Angelegenheit dem Schlichtungsausschuß beim Woiwodschaftsamt zugewiesen worden. Der Schlichtungsausschuß wird auf der Sitzung am 21. d. Mts. seine Entscheidung fällen. a.

## Tarnowitz

\* Trauerkundgebung für den ermordeten Innenminister. In Tarnowitz fand am Dienstag für den ermordeten Innenminister Pieracki ein feierliches Requiem statt, das Prälat Lewek in der Pfarrkirche abhielt. Die staatlichen Behörden und Verbände des Regierungslagers waren durch starke Abordnungen vertreten. Die Beamten und Angestellten des Landratsamtes sowie des Magistrats und der städtischen Betriebe nahmen reitlos an dem Trauergottesdienst teil. Unter den Magistratsmitgliedern und den Stadtverordneten bemerkte man neben den führenden Persönlichkeiten der Stadt- und Kreisbehörden auch die deutsche Stadtverordnetenfraktion. Die Kirche war von der Bürgerschaft bis auf den letzten Platz besetzt.

\* Priesterjubiläum und Primiz. In Kriebitschütz feierte Pfarrer Moß sein silbernes Priesterjubiläum. Aus diesem Anlaß fanden ein Festgottesdienst und eine Feierveranstaltung der Parochianen statt. — In der Pfarrkirche in Radzionka brachte bei überfülltem Gotteshaus der Neupriester Anton Leischik, der dem Oblatenorden angehört, am Dienstag sein erstes hl. Messopfer dar. —ka.

\* Stadtverordnetenversammlung. Die für Donnerstag in Aussicht genommene Stadtverordnetenversammlung in Tarnowitz ist wegen verschiedener Umstände auf Montag, den 25. Juni, verschieben worden. —ka.

\* 25 Jahre Vereinsleiterin. Fr. Marie Gander in Tarnowitz kann in diesen Tagen auf eine 25jährige Tätigkeit als Leiterin der deutschen Marianischen Jungfrauenföderation, um die sie sich außerordentliche Verdienste erworben hat, zurückblicken. —ka.

\* Dekonomierat Leitloß gestorben. Der langjährige Pächter des Fürstlich-Pleißischen Gutes Schäßlitz bei Pleß ist im Alter von 83 Jahren gestorben. Dekonomierat Leitloß, der einer alten Bauernfamilie aus Zedlitz (Kr. Breslau) entstammte, nahm als Kriegsfreiwilliger bei den 4. Dragonern an dem Feldzug 1870/71 teil und brachte es bis zum Rittmeister. Ganz besonderer Wertschätzung erfreute sich der Verstorbene in Landwirtschaftskreisen durch seine ausgezeichneten Kenntnisse, die er im größten Pachtgut des Fürsten von Pleß in die Praxis umsetzte. Auch die deutsche Minderheit hat dem Dekonomierat Leitloß einen ihrer Besten, Treuesten und Aufrichtigsten verloren. —S.

## Pleß

\* Dekonomierat Leitloß gestorben. Der langjährige Pächter des Fürstlich-Pleißischen Gutes Schäßlitz bei Pleß ist im Alter von 83 Jahren gestorben. Dekonomierat Leitloß, der einer alten Bauernfamilie aus Zedlitz (Kr. Breslau) entstammte, nahm als Kriegsfreiwilliger bei den 4. Dragonern an dem Feldzug 1870/71 teil und brachte es bis zum Rittmeister. Ganz besonderer Wertschätzung erfreute sich der Verstorbene in Landwirtschaftskreisen durch seine ausgezeichneten Kenntnisse, die er im größten Pachtgut des Fürsten von Pleß in die Praxis umsetzte. Auch die deutsche Minderheit hat dem Dekonomierat Leitloß einen ihrer Besten, Treuesten und Aufrichtigsten verloren.

—S.

Statt besonderer Anzeige.



Nach kurzen, schweren Leiden verschied gestern abend mein geliebter Mann, mein guter Sohn und unser lieber Bruder

## Max Möltgen

im Alter von 42 Jahren.

Beuthen OS., Wiesbaden, den 19. Juni 1934.  
Kaiser-Franz-Joseph-Platz 9

In tiefer Trauer

**Maya Möltgen**  
**Johanna Möltgen** als Mutter  
**Jakob, Heinrich und Leo Möltgen**  
als Brüder.

Die Trauerfeier findet am Donnerstag, dem 21. Juni, vorm. 11 Uhr, in der Kapelle der Zentral-Leichenhalle, Piekarter Straße, statt.

Die Einäscherung findet am Freitag, dem 22. Juni, in Breslau statt.

früherer Geschäftsführer

## Herr Max Möltgen.

Der Verstorbene hat es in den 7 Jahren seines Wirkens verstanden, sich durch seine vorbildliche Berufsauffassung und seinen lauteren Charakter das Vertrauen und die Zuneigung seiner Mitarbeiter zu erwerben, sodaß er sich über das Grab hinaus in unserer aller Herzen ein dauerndes Denkmal gesetzt hat.

Beuthen OS., den 19. Juni 1934.

## Der Betriebsführer und die Gefolgschaft der Fa. Leinenhaus Bielschowsky, Beuthen OS.

**Krieger-Verein  
Beuthen OS.**  
Kamerad Herr  
**Dominikus Lukaschek**  
ist gestorben. Der Verein tritt zur Erweiterung der letzte Ehre Donnerstag, d. 21. Juni 1934, vorm. 9 Uhr, vor der Fähne, Gymnasialstr. 5, an. Trauerhaus: Leichenhalle Piek. Str. Zahlreiches Erscheinen erwünscht. Der Führer u. der Beirat.

## Bekanntmachung!

Die Gesellschaft hat in einer ordnungsmäßigen berufenen Gesellschafterversammlung vom 25. April 1934 die Liquidation der Firma Landwirtschaftlicher Großmarkt GmbH, Beuthen OS. beschlossen. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Ansprüche geltend zu machen.

**Landwirtschaftlicher Großmarkt GmbH.**  
Beuthen OS., in Liquidation

**Die Liquidatoren**  
Dr. Dahmen Nuding

Beuthen OS., den 11. Juni 1934.

## Vermietung

In komfortablem Villengrundstück in der besten Wohnlage Beuthens, Parndorf, ist eine  
**5-Zimmer-Wohnung**, mit herrlichem Garten  
holzbaut zu vermieten. Besichtigung jederzeit bei Dr. Tammann, Beuthen OS., Körnerstr. 9.

## Heirats-Anzeigen

Stübenversteigerung.  
Donnerstag, den 21. Juni, vorm. 10 Uhr, werde ich in Beuthen, Bahnhofstraße 11 (im Hause der Speditionsfirma):

1 Stübchen, 1 Kredenz, 1 Ausziehtisch, 6 Stühle, 2 Betten und ein großes Gastwirtschaftsbüffett  
geg. sof. Barzhlg. öffentl. meist. verft. R. Biontel, Bth., Dr. Steph. Str. 85, öffentl. angest. u. beib. Auktionsator.

## Grundstückverkehr

## Grundstück in Kröll. Huta

ca. 3000 qm groß, mit Wohnh., großer Hof und vielen geerbten. Räumlich, gut vermietet, sof. ob. geg. ein deutsch. Grundstück zu kaufen.

Grundstück zu kaufen.

Angab. erb. u. B. r. 289 an die

Gfch. d. Stg. Bth.

## Frigidaire-

## Kühlschrank,

eintürig, neu, be-

sonders preisw. zu

verkaufen. Bfch. u.

B. r. 289 an die

Gfch. d. Stg. Bth.

## Mietgesuche

Sonn., geräumige

4-5-Zimm.-

Wohnung

in guter Lage gef.

Preisangebote unt.

B. r. 289 an die

Gfch. d. Stg. Bth.

dies. Zeitg. Beuth.

## Verkäufe

## Billige Autoverkäufe!

1 8/28 PS Ford-Wagen, 2 sitzig mit gr. Kasten, auch als Lieferwag. geeign.

1 7/30 PS Brennabor, Innenlenker,

4-5 sitzig

1 12/55 PS Mercedes-Wagen,

Innenlenker, 4-5 sitzig, sehr gut erhalten, z. Umbau als Lieferwag. geeig.

1 1/4 zu Goliath-3-Rad-Lieferwagen.

J. & P. Wrobel, Beuthen OS.,

Hindenburgerstr. 10. Tel. 3557/58.

Statt des Herrn, der sie eigentlich begleiten sollte, ein Brief, bis wären erst einmal die Kisten, man solle sie schon auspacken, er könne in einigen Tagen nach. Voller Spannung machte sich der Gemeinderat an die Definition. Wie lange Berga von Holzwolle kamen zum Vortheil, und dann endlich — ein großer Feldstein. Und auch in der zweiten Hälfte fand man nichts, was einem Tonfilmapparat ähnlich gesehen hätte. Außer einigen verrosteten Eisenstücken war da nur noch ein kleiner Brief folgenden Inhalt:

„Siehe Bilderleit! Ihr habt bis jetzt 1500 Kronen bezahlt, um einen Tonfilm zu bekommen. Leider können wir euch den nicht liefern, denn wir haben nur keinen. Und außerdem lädt euch folgenden Rat geben: Zu eurem Dorf geht dieser „Fotospaziergang“ gar nicht. Er würde alle Reise zerstören. Bleibt lieber so einfach wie ihr immer wart und lasst euch nicht wieder von Eleganz und Großstadtweisen blaffen. In der Annahme, daß euch dieser gute Rat 1500 Kronen wert sein wird, zeichnen wir . . .“

## Das Ende der Fuchsjagd in England

Der alte englische Sport der Hejzagd

auf Füchse geht dem Verschwinden entgegen. Zwei

der berühmtesten Fuchsjagdvereine — einer davon

300 Jahre alt — sind in letzter Zeit aufgelöst

worden, ein dritter hat bereits sein baldiges Ende

angekündigt. Die noch existierenden „Hunts“

haben fast sämtlich mit finanziellen Schwierigkeiten zu kämpfen. Die Erhaltung einer Hundemeute kostet gewaltige Summen, und so ist auch

die Beteiligung an den Fuchsjagden sogar für den

begüterten Engländer ein allzu teures Vergnügen geworden. Für die Teilnahme an einem einzigen Jagntag werden heute 45 bis 50 Pfund pro Person gefordert; zwei Tage kosten das Doppelte. Dazu kommt noch die Haltung besonderer

große Risten.

Statt des Herrn, der sie eigentlich begleiten sollte, ein Brief, bis wären erst einmal die Kisten, man solle sie schon auspacken, er könne in einigen Tagen nach. Voller Spannung machte sich der Gemeinderat an die Definition. Wie lange Berga von Holzwolle kamen zum Vortheil, und dann endlich — ein großer Feldstein. Und auch in der zweiten Hälfte fand man nichts, was einem Tonfilmapparat ähnlich gesehen hätte. Außer einigen verrosteten Eisenstücken war da nur noch ein kleiner Brief folgenden Inhalt:

„Siehe Bilderleit! Ihr habt bis jetzt 1500 Kronen bezahlt, um einen Tonfilm zu bekommen. Leider können wir euch den nicht liefern, denn wir haben nur keinen. Und außerdem lädt euch folgenden Rat geben: Zu eurem Dorf geht dieser „Fotospaziergang“ gar nicht. Er würde alle Reise zerstören. Bleibt lieber so einfach wie ihr immer wart und lasst euch nicht wieder von Eleganz und Großstadtweisen blaffen. In der Annahme, daß euch dieser gute Rat 1500 Kronen wert sein wird, zeichnen wir . . .“

## Das Ende der Fuchsjagd in England

Der alte englische Sport der Hejzagd

auf Füchse geht dem Verschwinden entgegen. Zwei

der berühmtesten Fuchsjagdvereine — einer davon

300 Jahre alt — sind in letzter Zeit aufgelöst

worden, ein dritter hat bereits sein baldiges Ende

angekündigt. Die noch existierenden „Hunts“

haben fast sämtlich mit finanziellen Schwierigkeiten zu kämpfen. Die Erhaltung einer Hundemeute kostet gewaltige Summen, und so ist auch

die Beteiligung an den Fuchsjagden sogar für den

begüterten Engländer ein allzu teures Vergnügen

geworden. Für die Teilnahme an einem

einzigen Jagntag werden heute 45 bis 50 Pfund

pro Person gefordert; zwei Tage kosten das Doppelte. Dazu kommt noch die Haltung besonderer

große Risten.

Statt des Herrn, der sie eigentlich begleiten sollte, ein Brief, bis wären erst einmal die Kisten, man solle sie schon auspacken, er könne in einigen Tagen nach. Voller Spannung machte sich der Gemeinderat an die Definition. Wie lange Berga von Holzwolle kamen zum Vortheil, und dann endlich — ein großer Feldstein. Und auch in der zweiten Hälfte fand man nichts, was einem Tonfilmapparat ähnlich gesehen hätte. Außer einigen verrosteten Eisenstücken war da nur noch ein kleiner Brief folgenden Inhalt:

„Siehe Bilderleit! Ihr habt bis jetzt 1500 Kronen bezahlt, um einen Tonfilm zu bekommen. Leider können wir euch den nicht liefern, denn wir haben nur keinen. Und außerdem lädt euch folgenden Rat geben: Zu eurem Dorf geht dieser „Fotospaziergang“ gar nicht. Er würde alle Reise zerstören. Bleibt lieber so einfach wie ihr immer wart und lasst euch nicht wieder von Eleganz und Großstadtweisen blaffen. In der Annahme, daß euch dieser gute Rat 1500 Kronen wert sein wird, zeichnen wir . . .“

## Das Ende der Fuchsjagd in England

Der alte englische Sport der Hejzagd

auf Füchse geht dem Verschwinden entgegen. Zwei

der berühmtesten Fuchsjagdvvereine — einer davon

300 Jahre alt — sind in letzter Zeit aufgelöst

worden, ein dritter hat bereits sein baldiges Ende

angekündigt. Die noch existierenden „Hunts“

haben fast sämtlich mit finanziellen Schwierigkeiten zu kämpfen. Die Erhaltung einer Hundemeute kostet gewaltige Summen, und so ist auch

die Beteiligung an den Fuchsjagden sogar für den

begüterten Engländer ein allzu teures Vergnügen

geworden. Für die Teilnahme an einem

einzigen Jagntag werden heute 45 bis 50 Pfund

pro Person gefordert; zwei Tage kosten das Doppelte. Dazu kommt noch die Haltung besonderer

große Risten.

Statt des Herrn, der sie eigentlich begleiten sollte, ein Brief, bis wären erst einmal die Kisten, man solle sie schon auspacken, er könne in einigen Tagen nach. Voller Spannung machte sich der Gemeinderat an die Definition. Wie lange Berga von Holzwolle kamen zum Vortheil, und dann endlich — ein großer Feldstein. Und auch in der zweiten Hälfte fand man nichts, was einem Tonfilmapparat ähnlich gesehen hätte. Außer einigen verrosteten Eisenstücken war da nur noch ein kleiner Brief folgenden Inhalt:

„Siehe Bilderleit! Ihr habt bis jetzt 1500 Kronen bezahlt, um einen Tonfilm zu bekommen. Leider können wir euch den nicht liefern, denn wir haben nur keinen. Und außerdem lädt euch folgenden Rat geben: Zu eurem Dorf geht dieser „Fotospaziergang“ gar nicht. Er würde alle Reise zerstören. Bleibt lieber so einfach wie ihr immer wart und lasst euch nicht wieder von Eleganz und Großstadtweisen blaffen. In der Annahme, daß euch dieser gute Rat 1500 Kronen wert sein wird, zeichnen wir . . .“

## Das Ende der Fuchsjagd in England

Der alte englische Sport der Hejzagd

auf Füchse geht dem Verschwinden entgegen. Zwei

der berühmtesten Fuchsjagdvvereine — einer davon

300 Jahre alt — sind in letzter Zeit aufgelöst

worden, ein dritter hat bereits sein baldiges Ende

angekündigt. Die noch existierenden „Hunts“

haben fast sämtlich mit finanziellen Schwierigkeiten zu kämpfen. Die Erhaltung einer Hundemeute kostet gewaltige Summen, und so ist auch

die Beteiligung an den Fuchsjagden sogar für den

begüterten Engländer ein allzu teures Vergnügen

geworden. Für die Teilnahme an einem

einzigen Jagntag werden heute 45 bis 50 Pfund

pro Person gefordert; zwei Tage kosten das Doppelte. Dazu kommt noch die Haltung besonderer

große Risten.

Statt des Herrn, der sie eigentlich begleiten sollte, ein Brief, bis wären erst einmal die Kisten, man solle sie schon auspacken, er könne in einigen Tagen nach. Voller Spannung machte sich der Gemeinderat an die Definition. Wie lange Berga von Holzwolle kamen zum Vortheil, und dann endlich — ein großer Feldstein. Und auch in der zweiten Hälfte fand man nichts, was einem Tonfilmapparat ähnlich gesehen hätte. Außer einigen verrosteten Eisenstücken war da nur noch ein kleiner Brief folgenden Inhalt:

„Siehe Bilderleit! Ihr habt bis jetzt 1500 Kronen bezahlt, um einen Tonfilm zu bekommen. Leider können wir euch den nicht liefern, denn wir haben nur keinen. Und außerdem lädt euch folgenden Rat geben: Zu eurem Dorf geht dieser „Fotospaziergang“ gar nicht. Er würde alle Reise zerstören. Bleibt lieber so einfach wie ihr immer wart und lasst euch nicht wieder von Eleganz und Großstadtweisen blaffen. In der Annahme, daß euch dieser gute Rat 1500 Kronen wert sein wird, zeichnen wir . . .“

## Das Ende der Fuchsjagd in England

Der alte englische Sport der Hejzagd

auf Füchse geht dem Verschwinden entgegen. Zwei

der berühmtesten Fuchsjagdvvereine — einer davon

300 Jahre alt — sind in letzter Zeit aufgelöst

# Aus Oberschlesien und Schlesien

Ratibors Vororte hochwasserfrei

## Die Bedeutung der Oderumlegung

Ausschreibung der ersten Teilstrecke Ende Juni

Ratibor, 19. Juni.

Die bereits seit einer Reihe von Jahren beabsichtigte Verbesserung der Hochwasserabfuhrung im Oderthal bei Ratibor steht nunmehr vor ihrer Ausführung. Die großzügigen Maßnahmen, die eine Bauzeit von vier Jahren erfordern und einschließlich der Folgeeinrichtungen (Wegeverlegung, Neubau von Brücken sowie Verlegung von Eisenbahngleisen) Kosten in Höhe von 11 Millionen Mark verursachen, beweist im einzelnen die Unterbindung der bei Hochwassern auftretenden Überflutung der Vororte Plania und Ostrog sowie der Straßenverbindung nach dem oberschlesischen Industriegebiet und der Gefährdung des Eisenbahnverkehrs Breslau-Oberberg-Wien. Bei dem größten Hochwasser in den letzten Jahrzehnten, im Juli 1903, wurden bei einem Hochwasserstand von 7,37 Meter Schäden in Höhe von 1,95 Millionen verursacht. Die bei späteren Hochwassern angerichteten Verwüstungen hielten sich in bescheideneren Grenzen.

Bei den Arbeiten handelt es sich darum, den Oberlauf auf einer Länge von acht Kilometern aus der Stadt herauszunehmen und in das Tal östlich von Ratibor zu verlegen.

Der Querschnitt des neuen Oberbettes ist so bemessen, daß die Ansiedler an dem neuen Oberlauf und die Ansiedler ober- und unterhalb des neuen Oberlaufes nicht etwa benachteiligt werden. Die Abmessungen sind so gehalten, daß das höchstmögliche Hochwasser zum mindesten den Wasserspiegel von 1903 nicht erreicht, b. d. d. die Stadt Ratibor mit ihren Vororten in Zukunft vom Hochwasser gänzlich verschont bleibt. Dieses Ziel wird durch eine zweckmäßige Deichführung erreicht. Diese Deichführung gewährleistet ferner die Schaffung von Erweiterungsmöglichkeiten für die Stadt Ratibor nach Norden und Nordosten.

Neben dieser Errichtung von neuem Siedlungssiedlung wird durch die Verlegung des Hochwasserbettes der Oder eine

### Verbesserung der Gesundheitsverhältnisse

In Ratibor erreicht werden. Außer diesen zukünftigen Vorteilen der Oderverlegung tritt in der Gegenwart noch die Möglichkeit ein, durch die umfangreichen Bodenbewegungsarbeiten der Arbeitslosigkeit in Ratibor mehr als durch sonstige Möglichkeiten abzuheben.

Für das laufende Jahr 1934 sind für die Oderumlegungsarbeiten zwei Millionen Mark bereitgestellt worden. Die Ausschreibung der nördlichen Strecke — d. h. am Unterlauf des neuen Oberbettes — ist eingeleitet, sodass vorzüglich noch im Laufe dieses Monats die Ausschreibungen für 500 000 Kubikmeter Boden-

ausdachungen erfolgen sollen. Die Gesamtbauarbeiten stehen unter der Leitung des Wasserbauministeriums Ratibor und der Oberaufsicht der Oderstrombauverwaltung.

### Polizeigeneral Daluge und Oberschlesien

Beuthen, 19. Juni.

Der Führer des Gau Schlesien des Kameradschaftsbundes Deutscher Polizeibeamten hatte aus Anlaß der Wiederkehr des Tages, an dem der General Daluge die preußische Polizei übernommen hat, diesem die herzlichsten Glückwünsche ausgesprochen und ihm dabei zum steten Angedenken ein Stück bearbeitete Kohle überreicht. Nun hat Polizeigeneral Daluge dem Schlesischen Kameradschaftsbund nachfolgendes Dankesbrief übermittelt:

"Ich danke Ihnen nochmals auf diesem Wege für das mir nach Ablauf meines ersten Dienstjahrs überreichte Grinnerungsstück aus meiner Heimat. Kein Werk, kein Bild und kein anderes Geschenk könnte in so eindrücklicher Weise mich in meinem Arbeitszimmern immer wieder an meine Heimat Oberschlesien und an seine Rote erinnern wie dieses Mahnmal aus schlesischer Kohle. Seien Sie versichert, daß Sie mir bei diesem Geschenk nicht nur Freude bereitet haben, sondern daß Sie mir in kameradschaftlicher und nationalsozialistischer Weise zum Ausdruck gebracht haben, daß wir in der Reichshauptstadt und in den Regierungsstädten verpflichtet sind, Oberschlesien niemals zu vergessen."

### Ortsausschüsse für das deutsche Jugendfest

Die Pressestelle des Beauftragten des Reichssportführers für Oberschlesien teilt mit:

In allen größeren Städten Oberschlesiens sind für die Organisation des Deutschen Jugendfestes Ortsausschüsse eingesetzt worden, deren Führung von Vertretern der Hitlerjugend übernommen wurde. Die Sportvereine haben sich mit ihren Bestellungen für den Verlauf des Festes abzeichneten vom 18. bis 23. Juni sofort an diese Ortsausschüsse zu wenden, damit von diesen die nötige Anzahl von Festabzeichen beim Reichssportführer bestellt werden kann.

Für die drei Städte des Industriegebiets sind Zuständig in Beuthen: Unterbaumeister Tenschert; in Hindenburg: Geschäftsführer Ritschke — Drahtwerke Deichel; in Gleiwitz: Stadtjugendsleger und Unterbaumeister Stebel, Magistrat.

russischen Kongresspolen stammten, verkündeten ist ihnen fremd!

Die Frage, weshalb dieser Pfarrer mit dem deutschen Vornamen polnisch schrieb, ist leicht damit beantwortet, daß er durch die Gestaltung einfacher Stoffe zu dem einfachen Volke reden wollte, zu dem er sich besonders hingezogen fühlte, und dieser Teil der Bevölkerung sprach damals überwiegend die oberschlesische „lingua rustica“, die dem Polnischen angenehme oberschlesische Mundart. Es kann nicht bezweifelt werden, daß die Pflege dieser Mundart durch die oberschlesische katholische Geistlichkeit ausschlaggebend für die Erhaltung der zweiten oberschlesischen Sprache gewesen ist und daß diese Zweitsprachlichkeit in der Zeit der Scheidung des Volkes nach nationalen Gesichtspunkten in Oberschlesien überhaupt erst möglich gemacht wurde. Gewollt haben das die allermeisten und insbesondere die älteren oberschlesischen Geistlichen nicht; sie wollten lediglich der Kirche und dem Volke dienen, alles andere war, zumindest in der Vorbereitung dieser Scheidung, Schicksalsfügung.

### Hochschulnachrichten

Professor Nonnenbruch nach Hamburg berufen. Prof. Dr. Wilhelm Nonnenbruch, der verdienstvolle jüdische Gelehrte und Ordinarius für innere Medizin an der Universität Prag, ist auf den Lehrstuhl für innere Medizin an der Universität Hamburg berufen worden. Neben Prof. Schloffer und Prof. Eichnigg ist es Prof. Nonnenbruch, der der medizinischen Fakultät der Prager deutschen Universität Weltfam verschafft hat.

Berliner Ruf an den Innsbrucker Historiker Helbok. Der Ordinarius für Siedlungsforschung an der Universität Innsbruck, Prof. Dr. Adolf Helbok, der vom der österreichischen Regierung wegen seiner nationalen Gesinnung von seinem Lehramt entfernt wurde, hat einen Ruf als Ordinarius an die Universität Berlin erhalten. Prof. Helbok ist einer der bedeutendsten deutschen Siedlungsforscher, der sich als wissenschaftlicher Leiter des „Atlas der deutschen Volkskunde“ bereits große Verdienste erworben hat. Das jüngste Werk des Gelehrten ist die Schaffung einer vergleichenden Siedlungsgeschichte Deutschlands und Frankreichs.

### Beschleunigte Verfahren in Beuthen

## Drei Sicherungsverwahrungen an einem Tage

(Eigener Bericht)

Beuthen, 19. Juni

Die vielen Anklagen, die beim heissen Schöffengericht zur Urteilsfindung vorliegen, haben es erforderlich gemacht, neben dem ordentlichen Schöffengericht mit Amtsgerichtsrat Dr. Liebert als Vorsitzendem auch ein außerordentliches gleiches Gericht mit Amts- und Landgerichtsrat Dr. Schmidt als Vorsitzendem tagen zu lassen, um die aufgehäuschten Strafsachen durch einen Urteilspruch einem beschleunigten Ende zuzuführen. Von diesen beiden Gerichten sind

an einem Tag nicht weniger als drei Sicherungsverwahrungen

angeordnet worden. In allen drei Fällen handelt es sich um Personen, die vor Inkrafttreten dieses Gesetzes zum Schutz der Öffentlichkeit vor Gewohnheitsverbrechern als rückfällige Angeklagte abgeurteilt worden sind und nun zur Entlassung aus der Strafhaft kommen sollten.

Der erste Strafgefangene war Hugo Bartoschek aus Beuthen, der Spezialist auf dem Gebiete des Betruges ist und bereits elf gleichgeartete Straftaten aufweist. In dieser Verhandlung zeigte sich vor allem, welche tiefe Wirkung die Sicherungsverwahrung auch auf den abgesetzten Verbrecher ausübt. Während er sich im Gefängnis immer vor Arbeit gedrückt hatte, war er nicht wieder zu erkennen, als ihm der Auftrag der Anklagebehörde auf Sicherungsverwahrung bekannt wurde. Diese kurze Befreiung überzeugte aber das Gericht nicht, daß B. sich nun straffrei halten werde, und es verhängte nun die Sicherungsverwahrung.

Der nächste Mann war der Strafgefangene August Pirkel aus Beuthen, der eben eine Buchhaushaftstrafe von drei Jahren und sechs Monaten mit fünf Jahren Thralauf verbüßt hat. Diesem nun zur Sicherungsverwahrung verurteilten scheint sonst das Leben recht gleichgültig zu sein; denn auf die Frage des Gerichtsvorständen, ob er sich zu dem Antrage auf Verwahrung nicht ärgern wolle, erklärte er: „Ich habe dazu nichts zu sagen!“

Die dritte Sicherungsverwahrung galt einer Frauensperson: der aus der Strafhaft in Tauer vorgeführten Gertrud Dramslí, die in Breslau, Gleiwitz und Beuthen Kavaliere an sich zog, mit ihnen zog und ihnen dann bei zärtlicher Umarbeitung die Brieftaschen leerte. Von den neun Vorstrafen dieser Angeklagten lagen sieben auf dem Gebiete des Diebstahls.

Wenn sie auch mit Tränen in den Augen bat, von der Verwahrung abzusehen, da sie mit ihren ersten 38 Lebensjahren noch jung genug sei, um ein

einwandfreies Leben zu beginnen, wurde auch hier die Verwahrung angeordnet, da das Gericht keinen Zweifel darüber hatte, daß die Befürworterin eine Gewohnheitsverbrecherin ist. —

### Mißbrauch des Namens „Kraft durch Freude“

Breslau, 19. Juni.

Die Landesleitung der NS. Gemeinschaft „Kraft durch Freude“ Gau Schlesien gibt amtlich bekannt:

Trotz mehrfacher Bekanntgabe in der Presse ist in den letzten Tagen erneut festgestellt worden, daß private Reiseunternehmen, Gaststätten, Logierhäuser und zum Teil auch Gießereien eines Betriebes ihre Reise- und Unterhaltungsveranstaltungen unter der fälschlichen Benennung „Kraft durch Freude“ propagieren.

Wir weisen nochmals ausdrücklich darauf hin, daß zu der Titelführung „Kraft durch Freude“ einzig und allein nur die NS. Gemeinschaft „Kraft durch Freude“ berechtigt ist. Der Begriff „Kraft durch Freude“ darf nicht zum allgemeinen Ausdrucksgebrauch billiger Reklame benutzt werden. Auch Einzelarbeitungen eines Programms fallen unter diese Bestimmung. Sämtliche Veranstaltungen der Untergliederungen bedürfen grundsätzlich der vorherigen Genehmigung der Gauleitung der NS. Gemeinschaft „Kraft durch Freude.“

Wir werden in Zukunft gegen alle Veranstalter, die den Namen unserer Organisation missbrauchen, mit rücksichtloser Schärfe vorgehen und hoffen, daß diese leichte Mahnung genügen wird.

Kammer,

Landeswart der NS. Gemeinschaft „Kraft durch Freude“, Gau Schlesien.

Viele tausend Männer, die früher nur eine Rasierseite in fester Form kannten, bezeichnen heute Dr. Dralle's Rasiercreme als „das zeitgemäße Rasiermittel“. Ein erbengroßes Stück dieser Creme auf den angefeuchteten Pinsel gebracht, ergibt einen Schaum, der die besondere Eigenschaft hat, den härtesten Bart sofort schnittweich zu machen. Sie werden mit Erstaunen feststellen, daß Sie sich noch nie so schnell und angenehm rasieren konnten und trotzdem keine Mehrausgabe hatten. Die große Tube dieses idealen Rasiermittels kostet nur 50 Pf.

### Kunst und Wissenschaft

#### Der „oberschlesische Homer“

Pfarrer Norbert Bonczek, aus Beuthen OS.

Vor kurzem wurde in dem polnischen Wallfahrtsort Groß Piekau (früher Deutsch-Piekau) der 97. Geburtstag des 1893 verstorbenen Beuthener Pfarrers und Dichters Norbert Bonczek gefeiert. Man bezeichnet ihn hierbei als einen ebenso bedeutenden Geistlichen wie polnischen Patrioten, der neben dem Pfarrer Damroth „der größte Poet der schlesischen Erde“ gewesen sei. Gleichzeitig regte die polnisch-oberschlesische Presse die Neuherausgabe der vollständig vergriffenen Werke des „obergeschlesischen Homers“ Pfarrer Bonczek zu seinem 100. Geburtstag im Jahre 1937 an, weil es die „Heimatkunde“ verlangte, daß unter den für die Schule bestimmten Werken der polnischen Literatur auch die Perlen des oberschlesischen Schriftstums, insbesondere die Epen des Pfarrers Bonczek, aufgenommen werden.

Zu diesen Darlegungen geben uns — vom Standpunkt der historischen Wahrheit — aus unserem Leserkreis folgende Neuherstellungen der Ergänzung und Berichtigung zu: Der Beuthener Pfarrer Bonczek wird völlig zu Unrecht als polnischer Patriot bezeichnet. Den polnischen Patrioten der neben Bonczek als „größter Patriot der oberschlesischen Erde“ gefeierte Pfarrer Bonczek zu seinem 100. Geburtstag im Jahre 1937 an, weil es die „Heimatkunde“ verlangte, daß unter den für die Schule bestimmten Werken der polnischen Literatur auch die Perlen des oberschlesischen Schriftstums, insbesondere die Epen des Pfarrers Bonczek, aufgenommen werden.

Zu diesen Darlegungen geben uns — vom Standpunkt der historischen Wahrheit — aus unserem Leserkreis folgende Neuherstellungen der Ergänzung und Berichtigung zu: Der Beuthener Pfarrer Bonczek wird völlig zu Unrecht als polnischer Patriot bezeichnet. Den polnischen Patrioten der neben Bonczek als „größter Patriot der oberschlesischen Erde“ gefeierte Pfarrer Bonczek zu seinem 100. Geburtstag im Jahre 1937 an, weil es die „Heimatkunde“ verlangte, daß unter den für die Schule bestimmten Werken der polnischen Literatur auch die Perlen des oberschlesischen Schriftstums, insbesondere die Epen des Pfarrers Bonczek, aufgenommen werden.

### Methylenblau gegen Leuchtgas

Die Bemühungen der Wissenschaft, für die Erzeugung von Licht bzw. Wärme in den Gasgerüden und Gaslampen das übliche Leuchtgas durch ein anderes zu ersetzen — denn das Leuchtgas enthält hohe Prozentsätze von Kohlenoxyd und Methan und führt daher leicht zu schweren gesundheitlichen Schädigungen — haben jetzt in einer Wiener Klinik zu dem Erfolg geführt, daß ein wirksames Mittel gegen die Folgen der Gasvergiftung gefunden wurde: Man spritzt den Gasvergifteten eine Lösung von Methylenblau in die Blutbahn; dieses Methylenblau kann Sauerstoff abgeben. Da nun die Kohlenoxydvergiftung darin besteht, daß sie einen starken Sauerstoffmangel hervorruft, so wird dieser Sauerstoffmangel und damit die Vergiftung durch die Methylenblau-Einspritzung kompensiert.

Seife, ein Lederrissen für Schimpansen. Affen sind Genießer besonderer Art: die beiden Dresdner Schimpansen Carlie und Ditti haben eine besondere Leidenschaft für — Seife und Zahntabak. Wie Paul Eipper in der „Umschau in Wissenschaft und Technik“ in seinen Beobachtungen an Schimpansen erzählt, bettelten die Tiere um Seife, um daran zu lecken und freuen sich toll über eine Zigarette, die sie kostengünstig priemen. Sie rauchen aber auch gerne: Hält man ihnen eine brennende Zigarette hin, so fangen sie mit gespitzten Lippen genießerisch daran und inhalieren länger als jeder Kettensucher.

Bagel im Glück. Roman von Gustav Schenck (Carl Schünemann, Verlag, Bremen). — Die Gestalt des Bagels, der von seinem Glück gerufen durch die Welt zieht, erinnert an Till Eulenspiegel: So sonderbar ist die Leidenschaft für — Seife und Zahntabak. Wie Paul Eipper in der „Umschau in Wissenschaft und Technik“ in seinen Beobachtungen an Schimpansen erzählt, bettelten die Tiere um Seife, um daran zu lecken und freuen sich toll über eine Zigarette, die sie kostengünstig priemen. Sie rauchen aber auch gerne: Hält man ihnen eine brennende Zigarette hin, so fangen sie mit gespitzten Lippen genießerisch daran und inhalieren länger als jeder Kettensucher.

Bagel im Glück. Roman von Gustav Schenck (Carl Schünemann, Verlag, Bremen). — Die Gestalt des Bagels, der von seinem Glück gerufen durch die Welt zieht, erinnert an Till Eulenspiegel: So sonderbar ist die Leidenschaft für — Seife und Zahntabak. Wie Paul Eipper in der „Umschau in Wissenschaft und Technik“ in seinen Beobachtungen an Schimpansen erzählt, bettelten die Tiere um Seife, um daran zu lecken und freuen sich toll über eine Zigarette, die sie kostengünstig priemen. Sie rauchen aber auch gerne: Hält man ihnen eine brennende Zigarette hin, so fangen sie mit gespitzten Lippen genießerisch daran und inhalieren länger als jeder Kettensucher.

### Der Weisheitszahn

Ein Mensch mit Zahnschmerzen ist schlechter Laune, gereizt, manchmal verzweifelt; aber dies ist nicht die einzige Beziehung zwischen Zahn und Seelenleben. Wie Dr. Hans Sachs in der „Umschau in Wissenschaft und Technik“ ausführt, findet man oft bei 8- bis 12jährigen Kindern mit vorstehenden Oberzähnen ein fahriges, unaufmerksames, quengeliges Wesen. Bedingt durch die ungünstige Lagerung der Zahneime ist das Breitwachstum des Schädels gehemmt, und dadurch entsteht die ungünstige Wesenveränderung. Meist verliert sich dies, sobald das bleibende Gebiß wächst, da hierbei eine genügende Dehnung des Schädels erreicht wird. — Über auch bei idiopathischen Kindern, die ebenfalls einen hohen, spitzen Zahnbau haben, erweist sich die künstliche Dehnung des Schädels günstig; es tritt dann eine merkliche Beeinflussung ihrer Gehirnfunktionen ein. — Auch Depressions, Schlaflosigkeit, der Hang zum jugendlichen Selbstmord ist oft als eine Folgeerscheinung einer gedrangten oberen Zahnrreihe anzuprechen, die durch den Durchbruch des Weisheitszahnes entstanden ist. Nach der entsprechenden Operation sind die Kranken von ihren seelischen Leiden befreit; umgekehrt kann man auch künstlich Depressionen dadurch hervorrufen, daß man in eine an sich schon enge Zahnrreihe durch einen dazwischen gedrängten Holzteil den Druck stark vermehrt. Es ist ebenfalls kein Zufall, daß die Parodontoskranken meist Menschen sind mit typischen Kennzeichen leichter Depressionen oder zumindest mit sehr labilem seelischem Gleichgewicht. Die Kranken selbst berichten, daß die Anzeichen der Parodontose — das leichte Zahnschleichenbluten, die beginnende Zahnlodierung — besonders stark spürbar sind bei seelischen Eregungen, geschäftlichen Aufregungen usw. Parodontose kann sogar bei einem Menschen auftreten, der an sich keinerlei Anlagen dazu hat, nach einem besonderen nervösen Schock, einer plötzlichen seelischen Erschütterung.

Im 3. Heft der „Schlesischen Geschichtsblätter“ zeigt Franz Wiedemann „Blücher als Gutsbesitzer in Krieslowitz“, und Dr. Günter Gieraths gibt eine kurze Darstellung der Schlacht bei Leuthen am 5. 12. 1757.

# Beuthener Stadtanzeiger

## Kein Mittäter in der Mordsache Pannet

Zu der Mordsache Pannet, Beuthen, teilt das Polizeipräsidium mit, daß am Montag, dem 18. Juni, im Beisein des Oberstaatsanwaltes und des Sachbearbeiters der Staatsanwaltschaft, des Untersuchungsrichters sowie der Kriminalpolizei ein Ostertermin stattfand. Die hier getroffenen Feststellungen und die weiteren Ermittlungen haben ergeben, daß der Mann, der in dem ersten am Montag veröffentlichten Bericht über den Mordfall als Mittäter genannt wurde, nur als Zeuge in Frage kommt. Da seine Aussagen für die Aufklärung der Tat von wesentlicher Bedeutung sind, wird er ersucht, sich bei der Kriminalpolizei Beuthen sofort zu melden.

## Zwei Schüler vermisst

Vermisst wird seit dem 18. Juni der Schüler Heinz Neumann, geb. am 19. 12. 1920 in Lippe, wohnhaft in Beuthen, Lindenstraße 26, Sohn des Sprengstoffaufsehers R. Beschreibung: etwa 1,68 Meter groß, längliches Gesicht, blondes langes gezeichnetes Haar. Bekleidung: grünliches Sportshirt, schwarze kurze Cordhose, hellgrau Söckchen, braune Halbschuhe.

Ebenfalls vermisst wird seit dem 17. Juni der Schüler Herbert Barczek, geboren am 9. 3. 1927 in Beuthen, wohnhaft Ritterstraße 5. Er ist etwas schwachsinzig und hat sich schon wiederholt entfernt und umhergetrieben. Der Knabe ist 1,25 Meter groß, hat hellblondes kurz geschnittenes an der Stirn lockiges Haar. Bekleidung: blau gestreiftes Hemd, grüne Unterhose, rotbraune Hose, braun kariertes Täpper, braune lange Strümpfe, schwarze Turnschuhe mit Gummisohlen.

## Ein unverbesserlicher Angeber

Der durchgreifende Reinigungsvorzeß, der auf Anordnung der höchsten Stellen nun dem Angeber um gilt, hat das hiesige Schöffengericht veranlaßt, wieder einmal tüchtig zugreifen. Angeklagt war Franz Wglenbarz von hier, der wegen Bekleidung bezw. falscher Amtsbildung nicht weniger als achtmal vor Gericht ist und er leichtlich eine Strafe von einem Jahr Gefängnis wieder hat hinnehmen müssen, weil er einen städtischen Polizeibeamten völlig unzutreffend verdächtigt hatte. Dabei handelte es sich um Gewichte, die von den Beamten der Frau des Angeklagten auf dem Wochenmarkt abgenommen wurden, weil sie nicht den Giechvorschriften entsprachen. W. behauptete nun, daß der Beamte die Gewichte vertauscht habe, um dem Angeklagten und seiner Frau etwas auszuwinnen. Trotz der ehrlichen Feststellungen, die zu der Verurteilung des Angeklagten geführt haben, war dieser nicht belehrt worden, sondern behauptete in einer neuen Anzeige, daß der Beamte einen Meinungsdienst geschworen und Amtsvollmachten verletzt habe. Die Strafverfolgungsbehörde stellte wiederum keine Freunde, die mit dem Personal der Firma das frühe Hinscheiden dieses Mannes auf das tiefste bedauern werden.

\* Silberhochzeit. Friedhofsgärtner Schindlo von St. Margarethen und Frau feiern am Freitag, dem 22. Juni, das Fest der Silberhochzeit. Aus diesem Anlaß findet am genannten Tage um 18 Uhr eine hl. Messe in der St.-Trinitatis-Kirche statt.

\* Zwei Primizieieren. Unter den Alumnen, die am Peter-Paul-Tage in Breslau in der Kapelle des Erzbischöflichen Konvikts die hl. Priesterweihe erhalten haben, befinden sich auch zwei Beuthener. Von diesen wird Diakon Josef

## Zum Untergaukongress

Keine Veranstaltungen am 30. Juni und 1. Juli

Ratibor, 19. Juni.

Die Untergau-Kongreßleitung der NSDAP teilt mit:

"In Abetracht der Wichtigkeit der Kongreß-Tagung des Untergaues Ober-Schlesien der NSDAP, werden alle Vorstehenden der Vereine und Verbände gebeten, alle für den 30. Juni und 1. Juli d. J. geplanten Veranstaltungen aller Art abzublasen, damit die bedeutungsvolle Kundgebung des nationalsozialistischen Oberschlesiens nicht durch zahlreiche kleinere Veranstaltungen beeinträchtigt wird. Heil Hitler! ges. Josef Joachim Adamczyk, Landeshauptmann."

Inschuldigung begangen hat. Das Gericht verurteilte daher den Angeklagten entsprechend dem Antrage des Staatsanwalts Dr. Knosalla zu zwei Jahren Gefängnis und zu 5 Jahren Ehrenverlust.

## Dem Schwiegervater das Küchenmesser in den Leib gestoßen

Am Montag gerieten in den späten Abendstunden ein Grubenarbeiter und sein Schwiegervater in ihrer Wohnung, Männerstraße, nach einem Zechgelage in Streit. Der Grubenarbeiter stach seinen Schwiegervater mit einem Küchenmesser in den Leib. Die Verletzung ist nicht lebensgefährlich. Der Verletzte wurde in das Krankenhaus gebracht.

\* Geschäftsführer Max Möltgen f. Am Montag abend verstarb nach kurzen schweren Leidern der frühere Geschäftsführer der Firma Leinenhaus Bielschowsky, Beuthen, Max Möltgen, im Alter von 42 Jahren. Der Verstorbene, der seit der Eröffnung des Beuthener Geschäftes seine Dienste dem Anbieter des Hauses widmete, erfreute sich bei Personal und Kundenstabschaft der größten Beliebtheit. Seine Offenheit und Thätigkeit des Charakters erwarben ihm viele Freunde, die mit dem Personal der Firma das frühe Hinscheiden dieses Mannes auf das tiefste bedauern werden.

\* Silberhochzeit. Friedhofsgärtner Schindlo von St. Margarethen und Frau feiern am Freitag, dem 22. Juni, das Fest der Silberhochzeit. Aus diesem Anlaß findet am genannten Tage um 18 Uhr eine hl. Messe in der St.-Trinitatis-Kirche statt.

\* Zwei Primizieieren. Unter den Alumnen, die am Peter-Paul-Tage in Breslau in der Kapelle des Erzbischöflichen Konvikts die hl. Priesterweihe erhalten haben, befinden sich auch zwei Beuthener. Von diesen wird Diakon Josef

## Fackeltanz im Stadion

# Beuthener Jugend feiert Sommersonnenwende

Beuthen, 19. Juni. Am 23. Juni findet in ganz Deutschland das von Reichsjugendführer Baldur von Schirach mit dem Reichssportführer von Tschammer und Osten vorbereitete "Fest der deutschen Jugend" statt. Den Höhepunkt dieses Festes bildet am Abend die Feier der Sommersonnenwende, die in Beuthen unter Teilnahme der gesamten Bevölkerung im Stadion veranstaltet wird. Dieses gewaltige Sommersonnenfest wird im riesigen Rahmen des Stadions für alle ein unvergleichliches Erlebnis der neuen Volksgemeinschaft werden.

Die von der Hitlerjugend festgelegte Folge der Feier wird eine echte deutsche Sommersonnenwende bringen, die nach der langen Nacht der deutschen Erniedrigung und Knechtschaft wieder das Licht der deutschen Freiheit, das Licht der deutschen Sonne hervorbringen lassen wird. Zu Beginn der Feier wird Landeshauptmann, Unter-gauleiter Adamczyk, sprechen, während Oberbürgermeister Rorshak die Feierrede halten wird. Lautsprecher werden im riesigen Oval des Stadions jedes gesprochene Wort und jedes Lied klar und deutlich verständbar machen. Die Feier bringt nach dem mächtigen Auftakt der Hitlerjugend, des Bundes deutscher Mädchen und des Jungvolks, während das gewaltige Oval des Stadions von einem riesigen Fackelfranz umsäumt wird,

einen Fackeltanz um die beiden Feuer der Sonnenwende.

Aus der reichen Szenenfolge der Feier sei nur noch der Einzug der Lichtertragenden Wallfärter erwähnt, die das heilige Feuer für das Sonnenwendfeuer bringen werden. Die ganze Feier wird von Massenchor und einem Massenchor umrahmt.

Es ist selbstverständlich, daß an dieser Sonnenwende der deutschen Jugend die gesamte Bevölkerung Anteil nimmt. Der Marsch der Hitlerjugend in das Stadion erfolgt bereits um 19.30 Uhr, so daß die Feier bereits um 20 Uhr im Stadion beginnen wird. Zum Eintritt bereitigt das Festabzeichen für das "Fest der deutschen Jugend", das bereits überall auf den Straßen, in den Schulen usw. verkauft wird.

Am Vormittag und Nachmittag des 23. Juni finden statt. Am Vormittag halten die Volksschulen auf dem Schulspielplatz hinter der Promenade ihre Ausscheidungswettkämpfe ab, während die höheren Schulen im Stadion um den Sieg kämpfen. Gekämpft wird um die Ehrenurkunde des Reichspräsidenten von Hindenburg. Der Bund deutscher Mädchen singt und tanzt am Vormittag auf der Feier wie an der Promenade, wo das Jungvolk am Nachmittag ein lustiges Lagerleben veranstalten wird, während die Hitlerjugend im Stadion ihre Ausscheidungswettkämpfe abhalten wird. Die gesamte Schuljugend marschiert nach Beendigung der Wettkämpfe, gegen 12 Uhr, unter Vorantritt des Spielmannszuges der SA und der SA-Jahnen geschlossen zu einem Marsch durch die Stadt ab.

die Sportwettkämpfe der Schulen und der Hitlerjugend

Buchta, ein Sohn des Postsekretärs Buchta von hier, am Montag, dem 2. Juli d. J. um 9 Uhr in der hiesigen St.-Trinitatis-Kirche sein erstes hl. Messopfer halten. Diakon Georg Garus von hier feiert seine Primiz am Mittwoch, dem 4. Juli d. J. um 9 Uhr in der hiesigen St.-Marien-Pfarrkirche.

\* Johannisnacht in der Schauburg

Es wird einem warm ums Herz, wenn man in dieser filmischen Gegenüberstellung aus der gleichen Dampfheit der Stadt hinausverlebt wird in die geheimnisvolle, wunderbare Größe und Reinheit der Bergnatur und dann die sinnendurchdringte Ausschlafes des Bergvolkes in der Johannisnacht mit erlebt. Man wird hier gewissermaßen vorbereitet auf die bevorstehende Sonnenwendfeier. In der Handlung zeigt es sich, daß Ruhm und Erfolg am Bühnenhimmel wohl eine zauberhafte Macht ausüben können, daß aber höher die Macht der Liebe und der trauten Stätten in den Bergen steht. Und in diesem Sinne findet ein glückliches Schicksal seine Boddledung. In den Hauptrollen wirken in ihrem aufsprechenden Spiel El Dagover als gesiegte Schauspieler und

Hans Stücke als Bühnenschriftsteller, der fern von der Welt in einem Landhause im Hochgebirge wohnt. Zur Ergänzung des Programms wird das heiter stimmende Spiel "Wer andern keine Liebs gönnt" mit Büster Keaton vorgeführt.

\* Rositznig. Kaplan Dropalla nimmt Abschied. Im hiesigen Pfarrsaal versammeln sich Vertreter der Pfarrgemeinde, unter ihnen die Jugend, um Kaplan Dropalla herzliches Lebewohl zu jagen. Der Vereinsführer der DSA sprach dem Scheidendem im Namen des Vereins den herzlichsten Dank aus. Als äußeres Zeichen des Dankes und der Verehrung überreichte Spielführer Chrobos ein wertvolles Urdenben. In Vertretung des verhinderten Pfarrherrn sprach Oberkaplan Polozek seinem Amtsbruder herzlichen Dank und beste Wünsche aus. Auch Pater Danisch sprach warme Worte des Abschieds. Kaplan Dropalla dankte in bewegten Worten und versprach unverbrüchliche Treue. Zum Schluss erklang das Lied vom guten Kameraden.

zum Schicksal werden kann, weil es dem Leben von innen her neue schöpferische Antriebe zu geben vermag, ist die Schrift von Friedrich Markus Huebner: "Aufbruch ins Unbekannte". Nicht von offenkundigen oder mediumistischen Phänomenen handelt dieses interessante Buch, sondern vom Wesen, vom Urwesen des Schicksalsarten. Es liegt nicht in der Absicht des Verfassers, für die Schicksalsenträufelung, die immer irgendwie der Neugierde, dem Ungläubigen, dem nur rationalen Erkenntniswollen oder der Freigier vor dem Leben entpringt, neue Methoden zu bieten. Auch nicht verkrampfte Intuitionen, prophetische Gesichte sollen herausbeschworen werden. Huebner will der Schicksalsgabe dienen. Und das bedeutet, wo sie recht geschieht, Schicksalsbemühtung. So wird dem abgehobenen Menschen des Alltags der ganz natürliche Weg zur Selbstbefinnung gezeigt, wird ihm der Sinn geäfft für das rechte immer hören in den entscheidenden Stunden des Lebens. Dem "psychologischen Augenblick" für das profane Handeln wird der "mythische Augenblick" in der geheimeren, aber wesentlichen Schicksalsgestaltung gegenübergestellt. Das Zufallen persönlich-materieller Vorurteile, das Ergriffen der günstigsten Situation, die kluge abwägende, nur auf Erfahrung gegründete Berechnung gehört in das Gebiet des "psychologischen Fürwihes".

"Wer sich der Suche nach der mythischen Spur im Menschen ergibt, muß sich statt des psychologischen des magischen Verfahrens bedienen. Er darf seinem Mitmenschen beileibe nicht fremd und unbeteiligt begegnen. Er wird sich diesem vielmehr öffnen und sich mit ihm verbinden, näher und näher, bis er schließlich nicht mit dem Verstand bewußtsein, wohl aber schicksalsmäßig, nämlich mit dem eigenen Wesenshintergrund hinübereicht in den Wesenshintergrund des anderen. Nun schaut er das Verborgene, nun erlebt er es, nun weiß er sich mit ihm eins.

Die psychologische Erforschung wird also zugunsten der seherischen aufgegeben: "Die seherische Schau leuchtet die ewige Weisensprägung ab, das aus Bestimmung und Dämonie gewobene Schicksalgang." Sie ist auf unmittelbares Innensein angewiesen. Aber gerade darum bedient sie den höchsten Grad von Bewußtheit. Sie ist die suprarationale Wachheit, gleichsam das zweite Gesicht des Menschen.

Das seherische Gewissen kann der treueste Freund, der beste Berater, die wirkamste

Gasse im Leben sein: "Dem seherischen Auge lehrt sich die unzufällige, die mythische Seite der Dinge zu. Mit dieser Wahrnehmung verbindet sich unmittelbar die Erkenntnis dessen, was von Fall zu Fall getan werden muß, damit aus dem, was den Menschen schicksalhaft antritt, die Seele ihren höchsten Ertrag ziehe."

Es ist durchaus Sache des starken Menschen, dem Unvorhergesehenen vertrauensvoll zu begegnen. Die mythische Kraftprobe besteht seiner, der sich auf Halluhren, Vorbehalte oder Rückversicherungen einläßt, wie es im bürgerlichen Erfolgsleben üblich ist. Die einzige Waffe ist hier die Glaubenskraft. Nur durch sie wird die Möglichkeit erkämpft, daß sich der Mensch seinem Schicksal als ebenbürtig erweist."

Das Misstrauen des Schicksalungläubigen wendet sich eigentlich nicht gegen einen "von außen her empfangenen Auftrag", sondern gegen die Richtigkeit des eingegebenen Schicksalsgehebes. "Schicksalsläge sind als Prüfungen zu werten. Sie sind das einzige Kennzeichen, daran wir ermessen können, ob wir unser Berufung als toten Buchstaben oder als lebendiges Innsein im Herzen tragen.

Vermittelstes Glück kann den Menschen leicht seiner Sendung unterwerden lassen. Dagegen kann die Stimme des Unheils nicht überhört werden. Sie fordert bedingungslos eine konkrete Entscheidung. "Die Prüfungen des Schicksals bestehen, wer ihm Erfurcht zollt und Gehorcia am Leisten."

Es wäre noch viel zu sagen über dieses außerordentliche Buch des tiegründigen Schriftstellers Friedrich Markus Huebner. Aber man erwerbe die interessante Schrift lieber selbst, um sich ein Urteil zu bilden. Das Büchlein entspricht einem Lebensbedürfnis unserer Zeit. — Auf einigen 80 Seiten wird in kurzen Abschnitten, in knappen Sätzen von manchmal aphoristischer Eindringlichkeit ein Inhalt geboten, der uns zutiefst berührt, weil er Mut gibt, das Leben zu erfüllen.

\*) Wilhelm Michel: "Geliebte Welt" (Verlag Gotthard Pöschko, Darmstadt).

\*\*) Friedrich Markus Huebner: "Aufbruch ins Unbekannte". Schicksalsgabe und Schicksalsmeiste-

## Bücher, aus denen wir leben

Von Gerhard Penkert, Breslau

Es gibt Bücher, die wir brauchen wie unser tägliches Brot. Man spricht vom Hunger der Seele und bedenkt kaum, daß von Menschen, denen es am Notwendigsten fehlt, das leidenschaftlichsten Verlangen nach geistig-geistlicher Nahrung haben. Der Existenzkampf, gerade weil er so schwer ist, macht sie nicht mürrig, sondern verinnerlicht sie, lädt sie zu jenen Quecken hindurchdringen, von denen wir auch das tägliche Brot haben. Das Sehen solcher Menschen wird ein Schauen: In den kleinsten, alltäglichsten Dingen finden sie einen Abglanz vom Ewigen. Und warum sollen uns nicht aus Büchern, die uns suchen und schauen, ein Strahl jener wundervollen Liebe treffen, aus der wir unser Leben haben? Es liegt nur an uns, daß wir uns öffnen und bereit sind.

In Wilhelm Michel's Dichtungen unter dem Titel: "Geliebte Welt" ist uns ein Buch geliebt, das wir lieben müssen, weil es uns liebt. Weil es nicht Literatur ist, sondern gelebtes Leben, durchsonne Wirklichkeit. Wir müssen schon die naturstrommen Gefüge des heiligen Franziskus von Assisi vornehmen, wenn wir so innig unser Ich ins Du der Kreaturen versenken wollen, wie dies bei Michel in seinem feinfühligen Buch für moderne Menschen geschieht. "Du Bruder Baum!", "Du Schwester Blume!", so möchten wir in Schöpfungsfreude ausrufen, wenn uns dieses Buches Seele neu belebt und uns die Geschwisterlichkeit alles Geschöpflichen obnet lässt, die im Erlebnis des Menschen gipfelt. In Prosa und Lyrik wird hier eine Sprache geboten, die aufhorchen lädt wie ferne Glockenläuten an einem frühen Frühlingsmorgen.

Es ist die gesegnete Gegend zwischen Main und Rhein, die Heimat des Dichters Wilhelm Michel, die uns leuchtet in den hellen Farben ihrer Berge und Täler, Wälder und Wiesen, die uns liebst mit ihren sanften Winden, die uns erquickt am silbernen Quell: diese Landschaft weitet sich zur deutschen Heimat schlechthin.

So mögen unsere Altvoedern ihre deutsche Erde wie etwas Heiliges geliebt haben. Dieser als

## Im Jungbrunnen des Beuthener Hallenbades

Man muß schon einen kühnen Vergleich wagen, um die angenehmen Wirkungen eines Besuches der Gesundheitsbäder im vielgerühmten Beuthener Hallenbad nahezubringen. Sovielheitig sind die Badegenuß, daß man unwillkürlich an die schlemmerhaften Delikatessen einer reichhaltigen Speisenkarte denken muß.

Das Vergnügen beginnt bei der Auswahl. Vor der Tafel in der Vorhalle fragt es: ein Schammbad gefällig? ein Kohlensäure- oder Amiesenbad? — Nein, diesmal ein Russisch-römisches!

Wie ein Gott mit einem Riesenappetit, der mit vorgestrifftem Serviette wartet — auch fürs Bad gibt es eine —, so wartet man auf die Einleitung des einstündigen Bades, auf das Vorgericht. Diese, für die weiteren Delikatessen reisende Aufgabe einer Vorspeise, erfüllt ungefähr die Stühle und Sessel. Was eine gute Speisenkarte ist, die muß auch eine klügliche Steigerung der Hauptgerichte bringen. Das Warmluftbad war etwa wie der Fisch nach der Suppe. Da ist das Hauptgericht (Heizkraftraum mit 80 Grad) mit seinen Anstrengungen doch etwas anders! Wie dann die rieselnden Tropfen (ein köstlicher „Kießling“!) im Dampfbad kühlen, wenn man das Wasser leicht über die Liegestatt läuft. Das „Eis“ des Nachtkisches hätte ich beinahe vergessen. Die Sahne darauf ist das schmeichelnde Wasser des einen Beckens im Wechselbad.

Man ist auf der Höhe des genieserischen Badens. Der Masseur wartet. Wie das Pilsener Bier den Mageninhalt zu durchdringen und zu durchneien hat, so macht es jetzt der Bademeister mit dem Körper. Danach kann es nur ein Nickerchen oder einen starken Kaffee geben. Ein Schlafchen nach dem Bade ist natürlich richtiger. Also auf in die Liegehalle!

Man wird bis über die Ohren eingepackt. Nach einer Weile hat man das Bedürfnis, sich zu strecken. Man spürt in wohliger Wärme, die Frische jedes Gliedes. Das war, um auch den Rest im Verlaufe einer guten Mahlzeit mit einem Gesundheitsbad zu vergleichen, der leite Zug an den guten Nachtzigarette...

Wie es Lente gibt, die, wie man sagt, die ganze Speisenkarte herunterreissen, so soll es auch solche geben, die mit dem Menü eines Russisch-römischen Bades nicht am Ende sind. Sie nehmen also vorher oder zwischendurch noch etwas „Leichteres“, ein Fischennabelbad oder etwas Lehnliches, um sich dann an ihrer stabilen Gesundheit zu erfreuen. Ich freue mich auf das Bäder-Menü des nächsten Russisch-römischen.

## Stromleitung auf Radfahrer gefallen

Mitultschüs, 19. Juni.

Auf der Tarnowitzer Straße, an der Ecke Adolf-Hitler-Straße in Mitultschüs kam es Montag zu einem außergewöhnlichen Verkehrsunfall. Radfahrer waren damit beschäftigt, die Stromleitung für die neue Straßenbahn an den Auslegern zu befestigen, als diese zu Boden fiel und dabei einen Radfahrer, den Drogisten Scholz, so unanständig traf, daß er mit einer schweren Kopfwunde auf das Plaster schlug. Dieser Unfall hatte zur Folge, daß noch zwei weitere Radfahrer, ein Motorradfahrer und ein Kraftwagenführer zusammenprallten, aber nur leichtere, ungefährliche Verletzungen erlitten.

\* \* \* Mitultschüs. Gegen Nörger und Miesmacher! Daß die Mitultschüscher Bevölkerung den einmütigen Willen befindet, von Nörger und Miesmacher abzurücken, beweis die außerordentlich zahlreich bejubelte Versammlung der NSDAP im Garten Raizl. In fast zweistündiger Rede verstand es Kreisleiter Pa. Hörmann, Nörge, seine Zuhörer zu hassen. Die nationalsozialistische Idee konnte sich sieghaft durchsetzen, weil sie die Rettung des Volkes aus sozialer und wirtschaftlicher Not brachte. Nur ein zu allen Opfern bereites Volk werde das Ziel, seine Freiheit, erringen. Adolf Hitler kennt die Not des Volkes und wird sie bejubigen. Nicht kleinliche Kritik, sondern treue Mitarbeit wird den Wiederaufstieg und die Freiheit Deutsch-

# Wir wollen einen neuen deutschen Menschen schaffen!

Landeskulturwart Bänsch in Beuthen und Gleiwitz

(Eigener Bericht)

Beuthen, 19. Juni.

In einer Kundgebung der Deutschen Arbeitsfront Beuthen sprach Dienstag abends im Schützenhaus Landeskulturwart Pg. Bänsch über den Kampf um den deutschen Menschen. Der Redner erinnerte in einem geschichtlichen Rückblick an die Kämpfe der Deutschen untereinander. Seit den ältesten Zeiten hat deutsche Zivilität die eigene Volkskraft in unbeholfster Weise zerstört. Alle Versuche, eine deutsche Schicksalsgemeinschaft zu schaffen, blieben Teilerfolge. Erst Adolf Hitler vermochte das deutsche Volk auf eine einheitliche Grundlage zu stellen. Nun gilt es, die eelische Volkgemeinschaft herzustellen, einen neuen, freien, deutschen Menschen auf der Grundlage der Rassefreiheit zu schaffen. Wirtschaftliche Erneuerung allein vermag Deutschland nicht zu retten. In der Seele beginnt der Verfall eines Volkes. So lehrt es uns die Geschichte der Änder, der Perser, Griechen und Römer, die einst stolze Herrenvölker waren. Wir Nationalsozialisten wollen und müssen uns gegen den Verfall der nordischen Rasse aufzubauen. Dazu gehört vor allem, Minderwertigkeitsgeföhle, Unterwürfigkeit, Kraftlosigkeit, abzulegen. Jeder Volksgenosse, gleich wo er steht, muß selbst um seine Freiheit, um die sozialen Errichtungen kämpfen. Jeder Deutsche muß eine Persönlichkeit, ein innerlich freier und starker Mensch werden, der sich freiwillig mit anderen Volksgenossen zu einer Schicksals- und Kämpfengemeinschaft zusammenschließt. Nun gilt es, daran zu denken, daß in achtzig Jahren allein uns nicht glücklich machen, wenn uns ein Glaube, eine Idee, eine innere Zufriedenheit fehlt. Der neue deutsche Mensch darf nicht, wie in den Zeiten des Liberalismus, abhängig sein von der Materie,

von Gold und Maschinen, nein — er muß Herr über sie sein. Kämpfen wir uns als aufrichtige Nationalsozialisten durch, werden wir alte Weltanschauungen und Vorurteile über Bord und bekennen wir uns zu der neuen Weltanschauung, die heute noch gehabt, boykottiert und geschmäht wird! Im Glauben an den Sieg und in der Treue zu unserem Vorkämpfer Adolf Hitler werden wir ein neues, stolzes und freies Deutschland erringen.

Stürmischer Beifall dankte dem jungen, temperamentvollen Bahnbrecher einer neuen Weltanschauung, der u. a. auch für Herstellung von Filmen aus dem harten Arbeitsschiff der Bergleute Oberschlesiens im Rahmen einer neuen volkhaften Kultur und Kunst eintrat.

Die Veranstaltung, die unter Leitung von Kreispropagandawart der DAF, Pa. Walter stand, umrahmt flott gespielte Musikstücke der NSBO-Kapelle.

\*

Gleiwitz, 19. Juni.

Pg. Bänsch, Breslau, gab auch im Haus der Deutschen Arbeit in Gleiwitz zahlreichen Hörern eine eindrucksvolle Darstellung von den Grundideen der nationalsozialistischen Bewegung und von ihrem Wollen. Der Redner wandte sich u. a. gegen diejenigen, die der Heranbildung der Jugend durch die nationalsozialistische Bewegung entgegenstehen und betonte, daß die Jugend restlos im nationalsozialistischen Geiste erzogen werden müsse. Er ging dann auf den vom Nationalsozialismus in rassischer, wirtschaftlicher, politischer und kultureller Hinsicht geführten Kampf ein. Kreiswart Kalyta, der auch den Abend eröffnet hatte, dankte Schulungswart Bänsch. Mit dem Horst-Wessel-Lied wurde die Feierstunde beschlossen.

## Hessenfinder in Beuthen-Land

Beuthen, 19. Juni.

Das Wetter meinte es gut mit den 72 Kleinen aus dem Gau Hessen-Nassau, die zur Erholung Sonnabend vormittags am Bahnhof Bobrek ankamen und auf 11 Ortsgruppen verteilt wurden. In stattlicher Anzahl waren Pg. BDM- und Frauenschaft von Bobrek, Karp und Wiesoßig eingetroffen, um die Hessenkinder zu empfangen. Die Bobrekser SA-Kapelle spielte vor den aufgestellten Organisationen flotte Marschmusik, und ein Chor der Pg. Bobrek begrüßte die Kleinen mit einem fröhlichen Heil. Ortsgruppenamtsleiter Pg. Spallek und sein Stellvertreter, Organisationsleiter Janocha, hatten den Aufmarsch der Verbände sowie Empfang und Ausschmückung des Saales bei Tivoli in Karp, in dem die kleinen Hessenkinder später bewirtet wurden, auf das beste vorbereitet.

Unter Vorantritt der SA-Kapelle bewegte sich der Zug nach Karp zum Gasthaus Lipinski, wo eine schöne Kaffeetafel zum Schmaus einlud. Im Saale ergriß Kreisleiter Pg. Schweter das Wort zu einer Begrüßungsansprache, in der er auf den Zweck der Kinderlandverschickung einging, die den Kleinen Erholung ihres Körpers und Geistes bringen, das Sichkenntnissen der verschiedenen Volksstämme fördern soll. Im Namen der Hessenkinder erwiderte Dr. Döll aus Dissenbach am Main mit herzlichen Worten des Dankes. Er würde nicht versiehen, von der Gasteinwerbung des Kindes in zwischen Deutschland und Polen zu fördern. Er wünschte den kleinen Gästen eine recht gute Erholung und fröhliche Ferien.

Nachdem die Kinder unter Leitung von Kreisamtsleiter Pg. Wegeli nach den einzelnen Orts-

gruppen verteilt waren, führte ein Omnibus der Stadt Gleiwitz die Amtsträger mit ihren Gästen nach Beuthen, wo das Horst-Wessel-Denkmal besichtigt wurde. Anschließend bestieg man den Turm der Hohenzollerngrube, wo zwei Herren der Verwaltung den Gästen das Industriegebiet erklärten und auf die Folgen der Grenzziehung in wirtschaftlicher und politischer Hinsicht hinwiesen.

Eine Besichtigung der Kreisschänke beschloß den ereignisreichen Tag, von dem alle Beteiligten das Gefühl schöner Volksverbundenheit mitnahmen.

## Ostoberschlesische Jugend auf der Fahrt ins Reich

Wie alljährlich fahren auch in diesem Sommer Kinder der deutschen Volksgenossen aus Ostoberschlesien in ihr deutsches Vaterland. In Beuthen kamen Sonnabend und Montag die ersten Transporte, der letztere mit 1300 kleinen Ostoberschlesiern, auf der Durchreise in Beuthen an. Hitler-Jugend, BDM und NSB begrüßten die jungen Volksgenossen herzlich. Die Standartenkapelle spielte fröhliche Märkte. Pg. Kroll sprach herzliche Worte namens der NSB und betonte, daß solche Kindertransporte am besten geeignet seien, die Verständigung zwischen Deutschland und Polen zu fördern. Er wünschte den kleinen Gästen eine recht gute Erholung und fröhliche Ferien.

Nach einstündigem Aufenthalt rollte der lange Zug zur Bahnhofshalle hinaus, begleitet von zahllosen Heilrufen und den Klängen der Standartenkapelle.

## Kameradschaftsabend der Polizeibeamten

Beuthen, 19. Juni.

Der Kameradschaftsabend der Deutschen Polizeibeamten veranstaltete am Dienstag in der Polizeiunterkunft einen Kameradschafts- und Schulungsaabend. Der Ortsgruppenführer, Polizeimeister Göretz, begrüßte besonders den Kommandeur des Revier-Polizeiabschnittes Beuthen, Polizeimajor Deenick, den Gauführer, Polizeiobermeister Kurpierz, und die Redner des Abends. Der stellvertretende Kreisschulungsleiter, Pg. Reibiger, hielt einen Schulungsvortrag über das Thema „Unser Kampf“. Er mahnte, im Kampfe nicht zu erlahmen. Jeder einzelne müsse im Glauben an die Kraft unseres Volkes seine Pflicht bis zum Neuersten erfüllen. Dazu sei unbedingtes Vertrauen zum Führer notwendig. Der Gauführer, Polizeiobermeister Kurpierz, sprach sodann über die Aufgaben des Kameradschaftsbundes. Er berichtete über eine Führertagung in Berlin und trat dem Gerücht entgegen, daß der Kameradschaftsbund Deutscher Polizeibeamten aufgelöst sei. Der Kameradschaftsbund sei für Preußen nach langen Besprechungen zwischen dem Preußischen Innensenator und dem Reichsinnenminister anerkannt worden. Er sei der einzige beauftragte Vertreter für diese Aufgaben. Mit dem Kameradschaftsbund sei ein Organ geschaffen worden, das als lebendiges Verbindungsstück zwischen der Zentralbefehlsgewalt und dem Dienst und dem Privatleben der einzelnen Polizeibeamten diene. Der Kameradschaftsbund ver-

## Kostenlose Rechtsberatung

### Juristische Sprechstunde

für unsere Abonnenten

am Mittwoch, dem 20. Juni,

von 17—19 Uhr,

Beuthen, Industriestraße 2

Verlagsgebäude der „Ostdeutschen Morgenpost“

lange von seinen Mitgliedern, daß sie nicht nur ihm dienen, sondern auch im Privatleben ganze Nationalsozialisten seien. Der Bund habe drei große Aufgaben zu erfüllen: Die nationalsozialistische Erziehungsarbeit, die Pflege der kameradschaftlichen Verbundenheit und die soziale Fürsorge bis zur Arbeitsvermittlung der ausgeschiedenen oder pensionierten Kameraden.

Dem Gauführer wurde starker Beifall gezollt. Der Vertreter der Bezirksverwaltung Oberschlesien der deutschen Beamtenkrankenversicherung, Stadtbaudirektor Jüttner, Opplau, hielt jedoch einen Aufklärungs- und Werbenvortrag. Zum Schluss mahnte der Ortsgruppenführer Göretz, den Kampf gegen Nörger und Miesmacher tatkräftig zu unterstützen.

## Mitultschüs

\* Priester Grochowina 25 Jahre Seelsorger. Am Sonntag beging Priester Grochowina sein Silbernes Priesterjubiläum unter Anteilnahme der gesamten katholischen Parochianen. Die Feier leitete ein Festgottesdienst ein, den der Cäcilienverein durch eine Messe von Fille verhönte. Pater Banach feierte in einer Festpredigt die Verdienste und die Person des Jubilars, der am 16. 9. 1925 in die Gemeinde Einzing gehalten hatte. Sein erstes Werk war die Ausmalung der St.-Laurentius-Kirche. Anschließend führte er den Bau des kath. Jugendheimes, die Neuschaffung eines Friedhofes und die Erneuerung der Orgel durch, die durch den Ort in Jahre 1928 zerstört worden war. Seine Tätigkeit krönte er durch den Bau der neuen St.-Theodori-Kirche im Siedlungsgebiet. Am Abend des Montags versammelten sich die katholischen Vereine im Saal Kuban, um ihrem Seelsorger durch eine weltliche Feier zu ehren und ihm den Dank für seine bisherige Tätigkeit abzustatten.

## Programm des Deutschlandsenders

Mittwoch, den 20. Juni.

9.00: Wie die Mark Brandenburg deutsch wurde. — 9.30: Kindergymnastik. — 10.10: Deutsche Volksmusik: Das Heldenlied. — 11.30: Stunde der Hausfrau. — 15.15: Funkasperl: Kasperle und der Wassermann. — 15.40: Bernstein — das Gold der blauen Erde. — 17.20: Deutsche Tänze aus dem Sudetenland und böhmische Tänze. — 17.40: Heinrich Miko: „Die Geschichte vom verlorenen Sohn.“ — 17.55: Camille Horn: Lieder. — 18.15: Grenz- und Auslandsdeutsche als Mitgestalter innerdeutscher Geschichte. — 18.30: Kartenlesen für die Hitler-Jugend. — 19.00: Zurück zur Mutter. Streichquartett von Rudolf Peterka. — 19.30: Italienischer Sprachunterricht für Anfänger. — 20.10: Aus Frankfurt: „Unsere Saar“ — den Weg frei zur Verständigung. — 20.30: Ein Glühwürmchen summert um die Welt. — 21.45: „Vom Kaiserhof zur Reichskanzlei.“ Das neue Buch von Dr. Goebbels. — 22.00: Wetter, Tages- und Sportnachrichten. — 22.20: Hörbericht von der Kieler Woche. — 22.30: Hörbericht vom Deutschlandflug. — 23.20 bis 24.00: Aus München: Nachtmusik.

Donnerstag, den 21. Juni.

9.00: Berufs- und Fachschulfunk: China, das Land der Vergangenheit und Zukunft. — 9.40: Heinrich Sohnrey: Aus dem Roman „Der Brüderhof“. — 10.10: Kinder unserer Zeit: Hermann Claudius. — 10.50: Stand des Deutschlandsluges. — 11.00: Körperliche Erziehung. — 11.30: Lieder zur Laute. — 15.15: Bilder einer Ausstellung. — 15.45: Deutsche Sonnenwendbräuche. — 17.00: „Moria.“ Ein kleiner Roman aus dem alten Nürnberg. — 17.45: Paul Coenen: Rhapsodie Sonate für Klavier. — 18.00: Jugend auf Fahrt an der Saar. — 18.30: Stunde der Scholle. — 18.45: Zeitpunkt. — 19.00: Heimat Österreich. — 20.15: Stunde der Nation. Aus Stuttgart: Sonnenwendfeier 1934. Die deutsche Jugend huldigte Schiller in Marbach. — 21.00: Orchesterkonzert. — 22.10: Wetter, Tages- und Sportnachrichten. — 22.30: Hörbericht von der Kieler Woche. — 23.00: Hörbericht vom Deutschlandflug 1934. — 23.15 bis 24.00: Aus Königsberg: Nachtmusik.

## Programm des Reichssenders Breslau

Mittwoch, den 20. Juni

5.00 Frühmusik auf Schallplatten  
6.25 Breslau: Morgenkonzert des Funforchesters  
10.10 Schulfunken: Eine Fahrt auf dem Apfelsinendampfer  
11.45 Eberhard Godau: Arbeitschlacht und Landarbeiterfrage  
12.00 Mittagskonzert (Musizug der Standarte 1, Breslau)  
13.45 Unterhaltungskonzert (Musizug der Standarte 1)  
15.10 Dr. Stumpff: Vom neuen Institut für Wetterforschung  
15.30 Elternstunde: Täufend fleißige Hände schaffen  
16.00 Bad Flinsberg: Nachmittagskonzert (Koorchester)  
17.35 Bauernmouette, Hermann W. Anders  
17.55 Liederstunde, Hanna Sattler (Alt)  
18.25 Der Zeitdienst berichtet  
19.00 Wendlkonzert des Funforchesters  
20.10 Frankfurt a. M.: Unsere Saar  
20.30 Konzert des Funforchesters  
22.00 Zeitdienst — Funkbericht von der Reichsschwimmwoche  
22.45 Deutschlandsender: Funkbericht vom Deutschlandflug  
23.15 Romantische Musik (Plüddemannscher Frauenchor)

Donnerstag, den 21. Juni

5.00 Frühmusik auf Schallplatten  
6.25 Berlin: Morgenkonzert (Kapelle Wili Genkler)  
8.05 Rosenzeit und Liebesträume (Schallplattenkonzert)  
10.10 Schulfunken: Silberberg  
11.45 Carl Beinert: Geregelter Stalldünge u. Humuswirtschaft  
12.00 Mittagskonzert der Schlesischen Philharmonie  
13.45 Unterhaltungskonzert der Schlesischen Philharmonie  
15.10 Volksmusik: Du oder Sie? Plauderei von G. Kirchhoff  
15.20 Gunnar Gunnarsson: Ein isländischer Bauerndichter  
15.30 Kinderkunst: Kinderfest in Lauban  
16.00 Bad Salzbrunn: Unterhaltungskonzert der Waldburger Berg- und Bad Salzbrunner Klappe

## Programm des Rattowitzkonzerts

Mittwoch, den 20. Juni

12.10: Konzert der Salonvereinigung L. Seredynski. — 16.00: Tante Helene plaudert mit Kindern. — 16.15: Die Frauen-Revellers singen. — 17.00: Plauderei für Kinder. — 17.15: Klaviervortrag: Fel. Feinstein. — 17.40: Helene Wertheim singt. — 18.00: Bücherstunde. — 18.15: Musik. — 18.45: Die Reorganisation der Selbstverwaltung beim Handwerk. — 18.55: Aßlerlei. — 19.00: Plauderei: „Die heimliche Hausfrau“. — 19.15: Violinvortrag: W. Rodanitski. — 19.50: Sportnachrichten. — 20.00: Leitgedanken. — 20.02: Unterhaltung. — 20.12: Die Lemberger Revellers singen. — 20.50: Nachrichten. — 21.00: Zapfenstreich. — 21.02: Programmansage. — 21.12: Solistenkonzert: Violine, Cello. — 22.00: Literarische Biertunde.

Donnerstag, den 21. Juni

12.10: Musik. — 13.05: Erzählung für Kinder. — 13.2

## Schweres Schadensfeuer in Groß Patschin

In Groß Patschin wütete am Montag nachmittag ein schweres Schadensfeuer, dessen Ursache noch nicht ermittelt werden konnte. Auf dem Anwesen des Besitzers Niestroy brach ein Brand aus, der schließlich das ganze Anwesen einäscherte. Das Feuer griff auch auf die massive Scheune und einen Schuppen des Nachbars über, die ebenfalls niederbrannten. Sieben Feuerwehren bekämpften den großen Brand. Der Sachschaden ist sehr groß.

\* Meister-Jubiläum. Am Dienstag konnte Schuhmachermeister Emanuel Goebel von der Löschstrasse sein 25-jähriges Meisterjubiläum feiern. Der Jubilar, der 18 Jahre hindurch im Vorstand der Innung ungehemmt wirkte und zweieinhalb Jahre als Obermeister die Geschichte der Berufsorganisation leitete, ist auch im Vorstand der Schuhmacherladenvereinigung und des Katholischen Meistervereins.

\* Zusammenstoß. An der Ecke der Bahnhof- und Helmuth-Brückner-Straße stießen ein Personenkraftwagen und ein Motorrad zusammen. Der Motorradfahrer erlitt eine leichte Knieverletzung, während sein auf dem Sozius fahrender Bruder schwere Kopfverletzungen davontrug. Der Schwerverletzte wurde in seine Wohnung gebracht. Die Schuldfrage ist ungeklärt.

\* Der Mathematiker an der Straßenecke. An der belebtesten Straßenecke von Gleiwitz steht ein Mann und sitzt. Er hat offenbar die Absicht, die Straße zu überqueren, um nach der diagonal gegenüberliegenden Ecke zu gelangen. Der Mann ist anscheinend Mathematiker, er sieht den uralten Lehrstühlen nach und erinnert sich des Satzes: der kürzeste Weg zwischen zwei Punkten ist die Gerade. Und so schreitet er diagonal über die Straße. Es war auch der kürzeste Weg, nämlich zu einer Bewarung durch den Diensthabenden Polizeibeamten. Denn Straßenecken dürfen nie diagonal, sondern immer nur rechtwinklig überquerten werden.

\* Fußballmeisterschaften der Schulen. Wie in den letzten Jahren, so werden auch diesmal an sämtlichen Gleiwitzer Schulen Fußballrunden im Hin- und Rückspielen um die Wanderpokale des DFB durchgeführt. Die große Begeisterung der Jugend für den schönen Kampfsport, den Fußball, hat es mit sich gebracht, dass mit tatkräftiger Unterstützung durch die Lehrerschaft sich von Jahr zu Jahr immer mehr Mannschaften zur Verfügung stellen. Die überaus große Beteiligung hat eine besondere Einteilung notwendig gemacht. Die Schulen sind zu Gruppen zusammengefasst worden. Am Mittwoch treten ab 15 Uhr die höheren Schulen auf dem Jahnplatz an, am Donnerstag kommen die Volkschulgruppen ab 16 Uhr auf dem DFB-Platz, Postplatz, im Wilhelmspark, auf dem RSB-Platz und auf dem Breitenplatz.

\* Monatsversammlung der Stenographen. Die Ortsgruppe Gleiwitz 1931 der Deutschen Stenographenschaft hielt in den "Vier Jahreszeiten" ihre Monatsversammlung ab, in der neun

## Provinzialverbandstagung der Hausbesitzer

Breslau, 19. Juni.  
Die unter Leitung des Obersturmbannführers G. Funke, MdB, durchgeführte Einigung des gesamten schlesischen Hausbesitzes kommt nach außen hin dadurch zum Ausbruch, dass der neu gegründete Provinzialverband Schlesischer Haus- und Grundbesitzer-Vereine am 23. und 24. Juni in Breslau seinen ersten Provinzialverbandstag abhält, an dem die Führer aller Hausbesitzer-Vereine in den Provinzen Niederschlesien und Oberösterreich und aus der Provinz teilnehmen werden. Eine große öffentliche Kundgebung aller Hausbesitzer ist für Sonntag, den 24. Juni, 11 Uhr, im Schießwerder vorgesehen. Die Tagung erlangt erhöhte Bedeutung, da der Präsident des Zentralverbandes Deutscher Haus- und Grundbesitzer-Vereine, Obersturmbannführer Pg. Tribius und der Leiter des Preußischen Landesverbandes Pg. von Detten, ihr Erscheinen zugesagt haben. Die im April verfügte Mitgliedsverreise ist mit Wirkung vom 15. Juni wieder aufgehoben worden.

Mitglieder auf die Sitzung verpflichtet wurden. Ortsgruppenführer Schäfka berichtete über den Gauitag in Hirschberg. Beim Wettschreiben lieferten Alfred Schnaase mit 240 Silben und Josef Müller mit 160 Silben sehr gute Arbeiten ab. Am 8. Juli findet ein Tagesausflug nach Schleinitz statt. Mit großem Beifall wurde die Mitteilung aufgenommen, dass Johann Kaiser als erster aus dem Gaugebiet einen Preis mit einem Anerkennungsschreiben der Reichsführung für korrektifische Übertragungsarbeiten erhalten hat. Ferner haben hervorragende Arbeiten für die Reichsführung im April Paul Dusek, Walter Koslik, Alfred Lassau und Kurt Heiner sowie Ernst Müsial geliefert. Der Ortsgruppenführer machte ferner darauf aufmerksam, dass neben der Kurzschrift auch das Maschinenhandschriften in den Ortsgruppen gepflegt wird und fordert auf, diese Einrichtungen effizient zu benutzen, damit die Vereinsmitglieder sich an den Leistungsprüfungen im Maschinenhandschreiben erfolgreich beteiligen können.

Filme der Woche. Das Capitol hat den von Wig und Dame überspielnden Film "Die vertauschte Braut" mit Ann Ondra in der Hauptrolle übernommen. Dieser Film hat einen seltenen Vatersfolg. In der Schauburg erscheint in Neuauflage "Grüne ist die Heide" nach Motiven von Löns, ein sehr volkstümlicher Film, der mit Camilla Spira, Peter Böck und Th. Lobs wirkungsvoll dargestellt wird. Die UFA-Filme bringen das groß vaterländische Schauspiel "Zu Strohberg auf der Schanze", Hans Stieve, Ursula Grabley, Carl de Bost und Harry Hardi geben der fein aufgebauten und fesselnd durchgeführten Handlung eine ganz hervorragende Darstellung.

Sommerfest des Vaterländischen Frauenvereins Kaminię. Der Zweigverein Kaminię des Vaterländischen Frauenvereins vom Roten Kreuz veranstaltet

## Freibad und Sonnenbrand

Die gesundheitsfördernde Wirkung von Freibädern ist schon von jeher seitens der Ärzte anerkannt und empfohlen worden. Und auch der Late weiß, dass das Baden im offenen Gewässer ein Sinn der Stärkung und der Erholung ist. In der heißen Zeit kommen aber Überraschungen vor, die die gesundheitsfördernde Wirkung in das Gegenteil verfehren. Grundsätzlich soll niemand in erhöhtem Zustand in das Wasser gehen, denn es ist bekannt, dass der plötzliche Temperaturwechsel nicht nur die üblichen Erkältungserscheinungen nach sich ziehen kann, sondern häufig genug einen Herzschlag zur Folge hat. Selbstverständlich soll das Bad nicht mit einem vollen Wagen genommen werden. Dies ist eine Unachtbarkeit, die ebenfalls schwersten gesundheitlichen Schaden anrichten kann und, wie der Verein deutscher See- und Oberleute berichtet, auch schon häufig genug zum Tode geführt hat.

Ebenso kommt es hinsichtlich der Dauer des Badens, also des Verbleibens im Wasser, zu Überraschungen. Am allgemeinen sind Badeweisen von 10 bis 15 Minuten alszureichend zu bezeichnen. Ein längeres Verweilen im Wasser ist nur Personen zu empfehlen, die daran gewöhnt sind und schon häufig Bäder genommen haben.

Recht beliebt, aber falsch ist es, sich nach dem Bade von der Sonne trocknen zu lassen.

Eine herartige Besonnung bildet für die Haut regelmäßig eine große Gefahr. Die starke Sonnenbestrahlung, solange die Haut noch nicht trocken ist, hat häufig genug den Sonnenbrand zur Folge. Der Sonnenbrand ist überdurchschnittlich eine einfache Sache: die Haut wird rot, entzündet sich, fängt an zu nässen, und in

schweren Fällen kommt es zur Blasenbildung. Bei empfindlichen Menschen hat auch die vorherige Anwendung von Sonnenbrandmitteln nicht immer die gewünschte Wirkung. Richtigerweise beginnt man mit einer Bestrahlungszeit von höchstens 20 Minuten. Nach Ablauf dieser Zeit soll man eine schattige Stelle aussuchen, und wenn keine Rötung, kein Juckreiz und kein Juckgefühl in der Haut zurückbleiben, kann die Bestrahlung nach Ablauf von etwa 2 Stunden wieder aufgenommen werden. Die Dauer des Bades und der Bestrahlung ist aber eine Frage, die sich nur individuell beantworten lässt. Abgesehen von gewissen Menschen, den sogenannten Weißlingen (Albions), denen in der Haut der Farbstoff (Pigment) teilweise oder völlig fehlt und bei denen auch eine geringe Sonnenbestrahlung zu sehr unangenehmen Entzündungen führt, ist die direkte Sonnenbestrahlung wohl in allen Fällen von günstiger Einwirkung auf die gesamte Körperkonstitution.

Der Körper schützt sich nämlich durch die Bräunung der Haut.

Eine gesunde, blutreiche Haut wird in den meisten Fällen rasch braun und bildet das natürliche Schutzmittel gegen den zerstörenden Einfluss der ultravioletten Strahlen. Die in der abbräunten Haut eingelagerten Farbstoffe verhindern die gelben und grünen Sonnenstrahlen, noch bevor sie Schaden anrichten können, und verwandeln sie alsbald in Hautwärme. Diese Hautwärme wird dann, ebenfalls bevor sie Schaden anrichten kann, nach außen abgegeben. Der Körper schafft sich in der so beliebten braunen Hautfarbe einen Schutz, der selbst einen längeren Aufenthalt in der Sonne gestattet.

Indie.

am 1. Juli um 14 Uhr im Garten des Restaurants Orlowitsch im Dramatal ein Sommerfest mit Gartenfests, Verlosung, Preisstichen usw. Der Reinertrag ist für die Wohlfahrtseinrichtungen des Vereins bestimmt.

## Übersfahren und getötet

Neiße, 19. Juni.

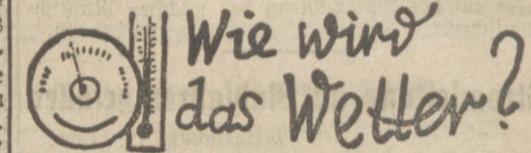
Am Sonntag abend ereignete sich bei Bösdorf ein schwerer Verkehrsunfall. Der Kaufmann Ernst Hartelt aus Geltendorf (Kreis Grottkau) wurde an der Kreuzung eines Nebenweges mit der Straße von einem aus Neiße kommenden Personenkraftwagen erfasst, etwa 20 Meter mitgeschleift und schwer verletzt. Ein Krankenwagen der Neiße Sanitätskolonne brachte den Schwerverletzten in das Städtische Krankenhaus, wo er kurze Zeit später starb. Der Kraftwagenführer fuhr nicht um den Verunglückten, sondern fuhr davon.

## Partei-Nachrichten

Die Hochschaft der Freizeugehilfen, Beuthen, hält am 20. 6. 20 Uhr im Bierhaus Knoke ihre Versammlung ab. Erscheinen eines jeden Mitgliedes ist Pflicht.

Bund NS. Juristen, Ratibor. Im Saal der Herzoglichen Schlosswirtschaft findet Montag, 25. 6., 20 Uhr, eine öffentliche Mitgliederversammlung des BNSD statt, in der Amtsgerichtsdirektor Södl, Ratibor, einen Vortrag über das "Erbgesundheitsrecht" halten wird.

NS. Hugo Groß Strehly. Die Ortsgruppe Groß Strehly der NS. Hugo hält am heutigen Mittwoch eine wichtige Sitzung im Dietrichschen Saal ab. Im Mittelpunkt der Tagung steht ein Vortrag über das Thema: "Bertrag von Versailles".



Die Großwetterlage zeigt eine durchgreifende Umgestaltung. Eine kräftige Störung hat die Britischen Inseln erreicht und verursacht in weitem Umkreis zum Teil starke Regenfälle. Diese Störung wandert ostwärts und wird auch die Witterung Mitteleuropas beeinflussen. Wetterverschlechterung sowie Niederschläge sind vor allem in der zweiten Wochenhälfte wahrscheinlich.

Aussichten bis Mittwoch abend für OS. Bei westlichen Winden heiter bis wolkig, heiss, bis auf 25°C gewittert werden.

mit einem wirren Ausbruch von Hass und Angst zugleich auf den Mann, der sie verdächtigt hatte. Ihr war plötzlich das Bewusstsein gekommen, dass ihr zum mindesten eine schwere Krankung daraus erwachsen könnte, wenn der Beweis nicht erbracht würde, wo sie zur Stunde der Tat gewesen war.

Der Fürst schüttelte auf Kleins Mitteilung hin den Kopf. Dann sprang er vom Pferde, reichte Margaret freundlich die Hand und bedachte den Amtsrichter mit einem kurzen, seiner Gewohnheit entsprechend etwas hochmütigen Kopfnicken.

"Mutter, Frau Heckmann! Das Missverständnis wird bald aufgelöst sein. Das meine Frau übrigens gestern abend vom Dorf her über die Forstmeisterei gegangen und um halb sieben im Schloss angelommen ist, weiß ich, zwölfjährig selbst."

Der Reitknecht wurde mit einer Botchaft nach dem Schloss geschickt, und nachdem er abgeritten war, sagte der Fürst zu den Herren:

"Wenn alles klappt und das Auto bereit ist, kann meine Frau in einer halben Stunde hier sein. Aber wie kommt jetzt auf einmal der Verdacht auf die arme Frau hier?"

Der Amtsrichter fühlte sich nicht mehr ganz sicher. Er erzählte den Vorfall mit dem Gewehr — und auf die halb spöttische Frage des Fürsten, wie er sich denn die Tat überhaupt vorstelle, erwiderte er nur:

"Vorerst kann ich mir freilich da gar nichts vorstellen. Aber ich halte es für meine Pflicht, jedes Verdachtsmoment zu verfolgen. Ich sage ja nicht: die Frau hat's getan — ich sage nur: wenn sie die Täterin wäre, dann wäre auch das Vorhandensein jener Büchse im Jägerhaus zu erklären. Sonst finde ich dafür tatsächlich keine plausible Begründung!"

"Nun, eins ist möglich und doch viel wahrscheinlicher als ein Gattenmord durch diese Frau, von der alle nur Gutes wissen. Ist Heckmann wirklich mit seiner eigenen Büchse erstickt worden, dann hatte der Täter nachher, als das ganze Personal hier am Tatort versammelt war, reichlich Zeit, das Gewehr in das einsame Forsthaus zurückzubringen — nicht wahr?"

Der Amtsrichter schwieg — er fühlte selbst, dass er voreilig einen schwer zu haltenden Verdacht gehabt hatte und dass ihm eine demütigende Szene bevorstand. Klein fuhr fort:

"Wir scheint es vor allem wichtig, festzustellen, was Heckmann in der letzten Zeit vor seiner Ermordung getrieben hat, wo er sich aufhielt und wer ihn zuletzt sah. Da steht noch eine sehr wichtige Vermuthung aus. Prinz Helmis war ja doch in den späteren Nachmittagsstunden mit Heckmann auf der Jagd — hat er Durchlaucht keine Aufschlüsse gegeben, warum er sich so früh von dem Jäger trennt und wohin sich dieser nachher gewendet hat? Vielleicht wissen Sie schon etwas darüber?"

"Doch! Helms erzählte, sie hätten zwei Stunden erfolglos gespürts, und dann hätte er den Jäger verärgert fortgeschickt. Der Prinz wollte dann nach dem Schloss zurück, und unterwegs kam ihm im Erlmoos ein Bock vor die Büche. Ein alter Sechser — ich habe ihn selbst geschossen. Vernehmen werden Sie den Prinzen übrigens zunächst nicht können — er ist heute früh mit seinem Auto abgefahren — die Tour war schon länger geplant."

"Ist der Conti auch fort?" rief der Jäger Wilhelm dazwischen, der die letzten Worte gehört hatte.

"Der auch!" sagte der Fürst. "Aber da Sie sich da auch in Dingen mischen, die Sie nichts angehen, will ich Ihnen eins sagen. Wilhelm: der Verdacht geht irre! Conti war wirklich um sechs Uhr im Schloss. Ich mag den Jäger auch nicht, traurte ihm jede Falschheit und Laienmeisterrede zu, wenn auch just keinen Mord. Aber ich habe genau nachgefragt, und alle bestätigen, dass er erst viel später vom Schloss weggegangen ist — als ihn eben mein Bester ins Erlmoos schickte, den Bock zu holen."

"Verzeihung, Durchlaucht — ich hab's ja selbst gejagt, der Conti kann's nicht wohl gewesen sein. Aber immer reut mich das Denken an ihn wieder auf — weil ich weiß, dass er der einzige ist, der den Hermann und auf die Forstmeisterin zugleich einen Hass gehabt haben kann — auch wirklich gehabt hat. Man sucht halt nach einem Sinn und Zusammenhang in der schrecklichen Sach."

Er trat zur Seite. Ganz sicher war er doch nicht, dass die Schlossdienerin, mit der das Jagdpersonal auf etwas gespanntem Fuße lebte, in allem bei der Wahrheit blieb, wenn es galt, einem der ihrigen aus der Tasche zu helfen. Freilich — ein Mord! Das war schon was anderes als sonst eine Gaunerei!

Eine Viertelstunde reinlichen Wartens verging noch. Man schaffte inswischen die Tragbahnen mit den beiden Toten fort, nachdem sich Margaret noch einmal in sinnlosem Schmerz über die Leiche ihres Gatten geworfen hatte.

Der Geheimrat zog sie sanft empor, und auch der Fürst gab ihr ätige Worte. Er versprach ihr, dass er für sie sorgen wolle und dass sie im Jägerhaus wohnen bleibken könne, so lange sie wolle. Sie war noch nicht beruhigt genug, überhaupt nur auf den Sinn dieser Reden zu hören. Aber deren Ton tat ihr wohl. Sie fühlte, dass ihr es der Fürst gut meinte, und nickte dankend, indem sie mit brennenden Augen den Leuten nachsah, welche die Bahnen davontrugen.

(Fortsetzung folgt.)

## 11 TAT UND SCHULD

Kriminal-Roman von Fritz von Ostini

Der Geheimrat gab keine Antwort mehr. Er bat nur:

"Darf ich Sie wenigstens inständig bitten, bei Ihrem Verhör die Frau schonend zu behandeln. Ich weiß, dass sie furchtbar leidet, und es braucht vielleicht nicht mehr gar viel, um ihren armen Sohn ganz zu verwirren."

Und der Amtsrichter:

"Ich werde sie schonend vorgehen, als es mein Pflichtgefühl erlaubt."

Kleins grüßte ein wenig kühl und verzichtete auf eine Frage, die ihm auf der Zunge lag: wie man sich's im Halle, da ein Rauchsaal vorlag, erkären könne, dass die beiden Opfer mit verschiedenen Waffen getötet wurden? Er benützte die Wartezeit, um, wie unabschöpflich, die Entfernung von der Blutstätte bis zum Närrischen Buchet abzuschreiten — es waren rund hundertzig Schritte.

Endlich war Frau Margaret da und blickte ihn, fast feindselig auf den Beamten. Dann sah sie die Bahnen. Und aufs neue in Tränen ausbrechend, fiel sie vor der auf die Knie, auf welcher der tote Jäger lag.

"Mein Hermann — mein armer, armer Hermann!"

Der Amtsrichter ließ sie ein paar Minuten weinen. Dann hielt er es für das Richtige, sie sofort mit der Frage zu überfallen:

"Sagen Sie — Frau: wie könnten Sie sich's erklären, dass der Stuken Ihres Mannes, mit dem er doch, wie Sie sagen, fortgegangen ist, heute wieder in seinem Gewehrschrank gefunden worden ist?"

Sie sah ihn ratlos an, mit großen Augen.

"Das kann ich mir gar nicht erklären — das ist wie ein Wunder!"

"Na — solche Wunder erklären sich oft auf sehr natürliche Art. Es kommt zum Beispiel vor, dass ein Täter die Waffe, mit der er gemordet hat, auf die Seite bringt, um den Verdacht irgendein abzulenken."

"Aber der Mörder hätte mir dann doch wohl das Gewehr nicht direkt ins Haus getragen."

"Ja, wenn's ein anderer gewesen ist, so ist das freilich nicht wohl anzunehmen..."

"Wenn's ein anderer...? Ich verstehe Sie nicht."

# Das Reich der Frau

## Wanderkleidung für Kinder

Sicher haben sich viele Eltern für die Ferien vorgenommen, mit ihren größeren Kindern einmal durch deutsche Gau zu wandern, damit sie die Schönheit der Heimat kennen und schätzen lernen. Nur die Mütter machen sich vorläufig noch Sorgen um zweckentsprechende Kleidung. Von Jungen und Mädchen möchten sie in den Ferien auch einmal verschont bleiben, doch sollen die Eltern unterwegs auch keinen vernachlässigten Einbruch machen.

Richtig angepackt, gibt es da keine Schwierigkeiten. Wenn die Kinder eine Tracht besitzen, ist eigentlich nur für ein paar Hemdkleider und zweckentsprechende Überkleidung zu sorgen. Auch ein Trainingsanzug ist zum Wandern an schönen Tagen geeignet. Doch der bei den Jungs beliebteste Wanderanzug für die Familienreise besteht aus kurzer oder Breecheshose und einem Sporrad mit vielen praktischen aufgesetzten Taschen aus verhorntem deutschen Tweed oder einem kräftigen Fresso, als dessen Eratz auch noch Vaters alter Anzug geeignet ist. Sparweise ist zwar etwas Schönes, doch hierfür billige neue Stoffe zu wählen ist wiederum grundsätzlich, wenn die Kinder sich und vertragen keinen Regen. Handelt es sich aber um einen derben, festen Stoffschuh, wenn grauen oder braunen Wollstoff, kann man ein braues Alter voraussehen kann, dann ist auch die sorgfältige Verarbeitung die beste. Die kurzen Hosen bekommen unten einen gehörigen Einschlag, damit auch noch im nächsten Jahre passen, und bei Breesches sorge man für das Zubringen eines umfangreichen Stoffrestes, aus dem später ein zweiter Hosenboden entstehen wird. Größlich wirken an solchem Anzug mittelgroße Lederknöpfe. Für Regentage braucht der Junge eine großlängige Kappe aus wetterfestem Loden mit hochgeschlossenem Umlegekragen und vier Taschen, denn die sind bei den Jungs die Haupthecke. Beliebt sind auch die starkförmigen Leinenjacken der Aelpler, die zu allen Hosen passen, oder für die man eine Extrahose aus Twilline, dem federähnlichen Stoff, herstellt. An Sonntagen wird dazu ein Sepphemd aus weißem Panama oder Leinen getragen, zu dem kurze Aufschlagsäume gehören.

Als Wanderkleidung für Mädchen sind außer den Dirndlkleidern aus farbigem oder geblümtem Kattun oder Musselin die wollenen Trägerröcke am besten. Durch verschiedene Blüten, unter denen auch eine aus Voile oder handbesticktem Seidenkrepp für Sonntag sein kann,

lässt sich leicht Abwechslung schaffen. An schönen Tagen ist eine farbige Flanellbluse mit langen Ärmeln willkommen. Die Loden- oder Twilline-Jacke in Braun oder Grau zeigt die gleiche Taschenanordnung wie die für die Jungs. Größere Mädchen möchten gern ein sportliches Kostüm aus deutschem Tweed oder Fresso haben. Die Röcke hierzu sind am prächtigsten, wenn sie nur vorn Falten besitzen, denn dann fällt das Plättchen fort. Auch der breite Gürtel aus gleichem Stoff lässt sich dem Rockbund gleich anstecken, er sitzt fest, weil ja eine richtige Taille an den Jungmädchenfiguren noch fehlt. Für Abwechslung im Anzug kommt eine Kirtchette oder eine blaue Leinenjacke, die besonders gern über ärmellosen Blusen getragen wird. Nötig für alle aber ist ein hochgeschlossener Schlafanzug aus Flanell, denn dann kann auch in einer Scheune übernachtet werden, wie es zum Ferienprogramm gehört!



Links: Wanderanzug für größere Kinder aus deutschem Tweed.

Rechts: Trägerrock aus verhorntem Wollstoff und Wolltrikotbluse.

## Rezepte für die Kirschzeit

Eiertüpfchen mit Kirschkompost, Kirschpudding, Kirschaltschalen und Kirschtortelets sind wohl jeder Hausfrau bekannt. Trotzdem findet die Kirsche während der wenigen Wochen ihres Vorhandenseins nicht genügende Anwendung. In Süddeutschland und besonders in Österreich versteht man zwei wunderbare Süßspeisen, Kirschknödel und Kirschstrudel, herzustellen. Für Kirschknödel wird nachstehender Teig bereitet: ein Stück Weißbrot, ein in Milch zerriebenes Brötchen, ein bis zwei Eier und ein halbes Pfund Mehl werden unter eisigem Wasser einer geriebenen gefrorenen Kartoffel zu einem weichen Teig verarbeitet. Dieser soll tüchtig durchgearbeitet werden und so weich sein, daß man bei seiner Behandlung stets etwas Mehl austrennen muß, damit er nicht kleben bleibt. Der Teig wird fingerdicke ausgerollt, dann schneidet man vierseitige Stückchen,wickelt in jedes ungefähr vier Kirschen (je zwei süße und saure), formt zu runden Klößen und kocht in Salzwasser ohne Deckel so lange, bis die Klöße oben schwimmen. Man bestreut mit gemahlenem Mohn und Zucker sowie brauner Butter oder vielfach nur mit Bröselbutter.

Um einen echten Wiener Kirschstrudel zu bereiten, bedarf es des besten ungarischen Mehls. Nur dann läßt sich der aus dem Mehl, warmem Wasser und einem Ei bereitete Teig, der auf dem Nudelbrett lange geworfen und geschnitten werden muß, so daß er schon bei dieser Behandlung schlängelartige Formen annimmt, so dünn aussiehen, daß er wie Zigarettenpapier erscheint. Erst nach Ausziehen des Strudelteigs wird er tüchtig mit Butter, Semmelbröseln, entfernten Kirschen, Zucker und geriebenen Mandeln belegt. Wird der Teig vorher gesetzt, dann mischlingt sein Aussieben.

Bei der Zubereitung von Kirschtorten aus Mürbeteig kann eine wesentliche Verbesserung des Wohlgeschmacks erzielt werden, indem man die zur Füllung notwendigen Kirschen entsteckt und in Vanillesirup garmacht. Der Saft der Früchte wird eingekocht, leicht gebunden, durchgesiebt, ausgetüftelt, worauf man die Torte damit glasert.

Höndelt es sich bei einer Kirschtorte um Sauerkirschen, so müssen diese in Butterzucker aufgekocht und mit ein wenig Alkoholmarmelade gebunden werden. Besonders vorteilhaft erwies sich der Zusatz von einigen Tropfen Curacao. Zuletzt ist die Sauerkirschtorte noch reichlich mit gesüßten Mandeln zu bestreuen.

Eine Kirschenfüllspieß, die nahezu keine Butter erfordert, besteht aus einem Omelettenteig. Etwa vier Eigelb werden lange mit vier Eßlöffeln Butterzucker gerührt, dann werden etwa sechs Löffel Mehl beigegeben. Zuletzt werden die vier steifgeschlagenen Eiweiß mit einem halben Pfund

gut gewaschen und getrockneter Kirschen (halb bis halb jau) darunter gezogen. Man böttet in einer gut ausgebutterten, leicht mit Semmelbrösel ausgesprengten Form mit mittlerer Höhe.

Das Gelingen einer Kirschaltschale hängt von der Menge der Früchte ab, die man dazu verwendet. Einundehnhundert Pfund Sauerkirschen für vier Altschalen sind die notwendige Menge. Man entfernt sie, kocht inreichlich einem halben Pfund Zucker auf, wobei man nur etwa einen Liter Wasser aufzfeuer lässt und streicht die Masse durch ein Sieb. Als Einlage dienen einige zurückgelassene Kirschen. Ein Schuß Moselwein verbessert den Geschmack wesentlich.

**Handarbeit und Heim.** Die Verbindung von Handarbeit und Heim zeigt uns die Juniorsgabe der "Wiener Handarbeit", so den raumbeliebten Einfluß von schönen Teppichen, Vorhängen, Kissen, wie farbenfreudige Decken wirken. Zusammenstellungen von Brüggelpäppchen und Stickereien. Eine praktische Eiscaustatting, Kleider und Anzüge für den Strand, neue Strick- und Häkelblusen u. a. m. (Verlag Wien V., Schloßgasse.)

**100 Erfrischungsgerichte für den Sommer.** Erprobte Rezepte für Früchte- und Gemüse-Rohkost, Salate, Eierpfeifen, Früchte-Buddings, Salatschalen und Erfrischungsgetränke von Elisabeth Akenbrand (Süddeutsche Verlagsanstalt, Stuttgart). — Dieses Buchlein bietet eine Fülle guter Rezepte für erfrischende und gesundheitsfördernde Gerichte, besonders Rezepte für die Fruchtkaltschalen, die leider viel zu wenig bekannt sind.

"Nichts haushalten" von Cornelia Kopp (Verlag Otto Beyer, Leipzig). Ein nützliches Buch, das durch 500 Bilder in Verbindung mit kurzgefassten Texten zeigt, wie die vielerlei Arbeiten im Haushalt so einfach möglich verrichtet werden. Ob es sich um Reinmachend, Waschen oder Plätzen handelt, ob ein Möbelstück aufzufrischen, ein Koffer zu packen oder ein häusliches Fest zu feiern ist, darüber gibt dieser Ratgeber bestes Auskunft. Schuhe, Kleider, Hüte, Flickwäsche, Pelzwaren, Kochgeschirr, Elektrizität, Gas, Umgang, Wochende, Krankenpflege, Hausapotheke — das sind nur einige wenige herausgegriffene Stichworte.

"Hella" — Beyer's Frauen-Illustrierte (Verlag Otto Beyer, Leipzig). Dorisala — Victor de Pappi — Ein Balzer für "Hella" — ausschließlich mit Bildproben behandelt "Hella" (Heft 7) diese drei neuen Film-e — Sie bringt neue Schuh- und Handschuhsmodelle, ferner lustige Sommerkleider und eine Novelle "Das Mädchens Lantelme". Zum Schluß zwei Schönheitsfragen. Notwenden — keine Krankheit und "Das Ausgeh-Gefücht". "Hella" (Heft 8) behandelt die neuen Berufe "Luftstewardess" und "Private Sekretärin".

Rund um Paul Höhberg — ein Blick in ein Familienleben, das jede Filmfreundin entzückt, vermittelt "Hella" (Heft 9); außerdem Modelle für die Badereise, zum Wochenende und für Sonntagnachmittag. Erfrischungen für die sommerliche Tafel und die Fortsetzung des Abenteuer-Romans "Ich glaube an Dich". In "Hella" 10 was und wie die Sonnemode getragen wird und wie alles selbst zu fertigen ist. Der Artikel "Warum über schlank?" warnt die Schlanke-Schwatzkickerinnen.

## Unerwünschter Besuch

### in der Speisekammer

Die Zeit der Fliegen — Ameisen auch in der Stadtwohnung? Küchenschaben gedeihen im Sommer — Wie schützt man sich?

Schon stellen sich mit der warmen Jahreszeit bei der Hausfrau Gäste ein, die weniger erwünscht sind. Mit den Motten fing es an. Hat die Hausfrau sie mutig mit Napthalinkugeln und Nitro-Bombardements in die Flucht geschlagen, so muss sie zu ihrem Schrecken entdecken, daß sich schon wieder unerwünschter Besuch in der Speisekammer eingestellt hat.

"Wo kommen nur jedes Jahr die vielen Fliegen her?" Sie sind schwer zu aufzutreiben, sie lehnen beharrlich jedes Jahr wieder! Wie häßlich sieht es aus, wenn man sich die Küche voller Fliegenmästtreiben hängen muß, wie leicht rennt man mal im Dunkeln dagegen und bleibt fest, wie unappetitlich sieht so ein Band mit toten Fliegen aus, und wenn es sehr warm ist, riecht der Leim auch penetrant. Aber man muß sich schützen, denn gerade die Fliegen übertragen Krankheitserreger. Da gibt es ein herrliches billiges Mittel: man füllt ein Glas mit Zuckerwasser und gibt einen großen Tropfen Salatölles dann natürlich auch Maschinöl sein darauf. Die Fliegen können das Öl nicht tragen und ersticken! Fleisch, das in einem mit Essig getränkten Lappen gewidmet wird, bejagen Fliegen nie, denn sie können den Geruch von Essig nicht leiden, deshalb wirkt auch ein Schälchen mit Essig in der Speisekammer Wunder. Am besten ist es, wenn man im Sommer die Speisekammerens durch Drahtabzäune schützt, auch die Speisen sollte man mit Drahtabzäune überdecken! Peinlichste Sauberkeit ist erstes Gebot, die Fensterbretter und Holzbrettcchen müssen im Sommer besonders oft und gründlich mit Soda-Wasser gereinigt werden! Insetzvölker soll in der Speisekammer nicht gestreut werden! Zugelust können Fliegen nicht vertragen, deshalb läuft man so oft wie möglich!

"Wie kommen dann nur die Ameisen in meine Wohnung?" fragt erstaunt die Hausfrau.

"von den Blumenkübeln können sie doch nicht kommen!" Ja, selbst die Stadtwohnung ist vor Gartenameisen nicht sicher, sie vermehren sich enorm schnell, und wenn man sie nicht wirksam bekämpft, dann werden sie in der Wohnung zur Plage. Ameisen haben besondere Vorliebe für Süße Sachen. Taucht man deshalb einen Schwamm in Zuckerwasser, so sammeln sich die Ameisen daran, und man kann sie so vernichten. Das Aufwaschen des Bodens mit Essigwasser ist ebenfalls zu empfehlen, auch das Beträufeln der Räthen mit Zitronensaft. Salzölgeist können die Ameisen nicht vertragen, aber man kann ihn nicht in der Speisekammer verwenden, da die Speisen den scharfen Geruch annehmen. Gepulvertes Alum auf eine feuchte Bürste gestreut und hiermit die Bordentrichen kräftig gebürstet, hat schon manche Ameise vertrieben! Man muß aber Geduld haben, so schnell geben die Dierchen den Kampf nicht auf. Mehlwürmer gedeihen in der sommerlichen Wärme besonders gut. Deshalb sollte man im Sommer keine rohen Vorräte an Mehl halten, da es leicht humeft und sich dann befeuchtet. Deftiges Umschütteln schützt davor. Sind erst Mehlwürmer im Mehl, so müssen sie sorgfältig herausgesucht werden. Darauf wird das Mehl umgefüllt und gut durchgeschüttelt.

Die Küchenschaben, die ihren Sitz aern im Auszug aufzuschlagen, werden im Sommer besonders ununterbrochen. Oft kommen sie in Regimentsstärke anmarschiert. Eine Mischung von gestochenem Voraz und Zucker wird in einer flachen Schale aufgestellt, die Räthen, in denen die Brutnistet, müssen ausgebürstet werden mit Essigwasser oder einer Mischung von Salzölösung und Voraz! Peinlichste Sauberkeit ist das oberste Gesetz im Kampf gegen die ungeliebten Gäste!

Lore.

## Grüne Erbsen

Grüne Erbsen sind eine eigenwillige Delikatesse insfern, als sie nur eine ziemlich kurze Saison haben und nicht wie andere Gemüse mit Hilfe von Warmbeeten und Treibhäusern fast während des ganzen Jahres erzeugt werden können. Daß die grünen Erbsen etwas besonders bedeckt sind, war den alten Griechen und Römern unbekannt. Sie haben in ihnen nur Peperdötter. Aber schon unter Ludwig XIV. wußte man die "petits pois" wenigstens in Frankreich außerordentlich zu schätzen, und der Preis ihrer Neuheit war so groß, daß die Geliebte des Königs, Frau von Maintenon, die Begeisterung in einem 1696 geschriebenen Briefe wie folgt schildert: "Die grünen Erbsen bilden fortwährend den Hauptgegenstand aller Unterhaltungen; die Ungebußt, welche zu essen, das Vergnügen, welche gegessen zu haben, um die Freude, deren bald wieder zu essen, sind die drei Punkte, um die sich seit vier Tagen alle Gespräche unserer Prinzen drehen. Es gibt Damen, die, nachdem sie an den königlichen Tafelreichlich zu Abend gespeist haben, zu Hause vor dem Schlossegehen noch eine Schüssel grüne Erbsen verzehren auf das Risiko, sich den Magen gründlich zu verderben. Es ist aber einmal so Mode, alle Welt ist wie toll darauf." Das legt natürlich die Frage nahe: wie mag man wohl damals dieses Gericht zubereitet haben? Nun, das Rezept ist erhalten geblieben, und es obendrein nicht teuer und entspricht auch dem heutigen Geschmack durchaus: Um die grünen Erbsen recht frisch zu erhalten, — denn darauf kommt viel an — fertigt man sie möglichst spät aus und bewahrt sie bis zum Kochen kühl und in einem feuchten Tuche auf. Dann schneidet man aus einem Salatkopf das Herz heraus, legt einige Stengelchen frischen Petersilie und Petersilie in den Kopf und schlingt einen Taden herum. Diesen Salatkopf gibt man mit zwei Litern grünen Erbsen in eine flache Kasserolle, fügt eine Prise Salz und ein Stück Butter sowie eine Oberfläche kaltes Wasser hinzu und läßt das Gemüse 15 Minuten über mäßigem Feuer köcheln. Zwischenzeitlich verteilt man 3 Eßlöffel füllt die Sohne mit einem Eigelb, einem Käffelöffel Zucker und einer kleinen Prise weißen Pfeffer. Nun nimmt man den Salatkopf heraus, gießt die Sohne zu den grünen Erbsen, schwenkt alles gut durch und richtet das Gemüse möglichst sofort an. Dabei wird der zer schnittene Salatkopf oben auf gelegt.

Es gibt aber auch eine noch einfacher, recht gute Art, grüne Erbsen zu kochen: Man läßt sie in viel lebhaft wallendem, leicht gesalzenem Wasser gar werden. Dazwischen verdreibt und mischt man ein Stückchen Butter, ein Löffelchen Mehl, eine Prise Zucker und etwas frisch gehackte Petersilie. Sobald die grünen Erbsen abgegossen sind, gibt man diese Mehlbutter zerteilt darüber und schwenkt alles gut um. Auch auf diese Art sollte man die Erbsen immer erst im letzten Augenblick zubereiten. Die einfache französische Haushfrau des 20. Jahrhunderts kocht ihre grünen Erbsen freilich anders: Sie schneidet ein Stückchen fettes, geräuchertes Schweine-



Geschmackvolle Dielenmöbel

fleisch in kleine Würfel und bräunt diese mit ein wenig Butter. Dann röhrt sie einen Löffel Mehl darunter, läßt es gelbbraun schwören und röhrt mit etwas Brühe — der Maggiwürfel ist auch in Frankreich nicht unbekannt — zu einer glatten Soße an. In diese Soße schüttet sie die grünen Erbsen, fügt eine Zwiebel, etwas Petersilie und eine Prise Pfeffer hinzu und kocht das Ganze über mäßigem Feuer weich.

M. R.

Die berufstätige Frau auf Reisen. Die Reisen der berufstätigen Frau unterscheiden sich in vielen Dingen von denen der Hausfrau. Ist ihre Tätigkeit z. B. mit vielem Stilllegen im Büro verbunden, so geht ihre Sehnsucht nach viel Bewegung in der freien Natur. Das Umgekehrte ist bei vielen Hausfrauen der Fall, die oft Erholung von zu viel Bewegung suchen. Das neueste Heft von Lyons illustrierter Frauenzeitschrift "Modenschau" bringt hierüber einen lebenswerten Artikel. Ein anderer Aufsatz beschäftigt sich mit der Theorie, Kinder sich gegenseitig erziehen zu lassen. Frau Anna Paula gibt Ratshalt: Die häßlichen rot eingelben Fingerspitzen, die bei starken Rauchern entstehen, entfernt man, indem man regelmäßig nach tägigem Büsten mit Seifenwasser die Finger mit einer Chloralösung 1:10 unter Zusatz von drei Tropfen Salzsäure auf einen viertel Liter abreibt. Der Modentisch enthält 150 Modelle von Hochstühlen, Sport und Reise vom einfachsten Dirndlkleid bis zum eleganten Abendkleid.

Praktischer Butterkübel für Wanderungen. (Aus dem Juniheft der Monatszeitschrift "Neue Hausberecht", herausgegeben von Lotte Weitbrecht, A. Thiemanns Verlag, Stuttgart.) Wie haben auf unseren Wanderungen an heißen Tagen einen selbstgemachten Butterkübel ausprobiert, der billiger und haltbarer ist als eine Thermosflasche, wenn auch nicht so elegant. Unsere Aluminiumbutterkübel mit Glaseinsatz füllen wir, Deckel drauf. Ist die Butter beim Einfüllen weich, muß die Büchse nun erst unter fließendem Wasser oder auf Eis gekühlt werden. Nun kommt das Geheimnis: Eine Alu-Büchse ohne Glaseinsatz, die mindestens 6 Zentimeter weiter im Durchmesser ist als die schon gefüllte Büchse, wird besorgt, die Butterbüchse hineingesetzt und die Zwischenräume — auch der Boden gut mit weißem Papier verstopft. Und nun hält sich die Butter unbegrenzt.



# Berlängerte Einzelhandelsperre

Fachschulung als Voraussetzung zur Zulassung

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 19. Juni. Zu der Tatsache des Ablaufs der Sperrre zur Errichtung von Einzelhandelsgeschäften am 30. Juni d. J. hört das ADZ-Büro, daß dieser Einzelhandelschutz voraussichtlich bis zum 1. Oktober 1934, vielleicht aber auch um ein halbes Jahr verlängert werden wird. In der Zwischenzeit sollen die neuen Voraussetzungen für die Zulassung zum Einzelhandel endgültig festgestellt werden. In den beteiligten Kreisen wird sehr stark der Konzessionszwang für den Einzelhandel in der Richtung erörtert, daß nur noch solche Personen zugelassen werden sollen, die den Nachweis ihrer fachlichen Eignung erbringen können. Auch den etwa noch nicht genügend fachlich ausgebildeten Einzelhändlern, die bereits jetzt Geschäfte haben, soll Gelegenheit gegeben werden, die fehlende Fachschulung nachzuholen. Das Publikum soll in Zukunft nur noch mit unbedingt zuverlässigen Fachmännern im Einzelhandel zu tun haben. Der Wiederaufbau des deutschen Einzelhandels kommt darin zum Ausdruck, daß im Januar und Februar

## Gaboteur in Schuhhaft

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 19. Juni. Der Geschäftsführer des aufgelösten Reichsverbandes der Deutschen Fischhändler, Paul Winkler, ist auf Antrag des Reichsobmannes des Reichsnährstandes durch das Geheime Staatspolizeiamt in Schuhhaft genommen worden. Winkler hatte sich der angeordneten Auflösung des Reichsverbandes widersetzt und versucht, Unruhe in der Fischwirtschaft zu stiften. Durch die Verhängung der Schuhhaft dürfte dem Heizer gegen den Reichsnährstand und seine Einrichtungen das Handwerk gelegt sein. Der Reichsnährstand hat damit ein Exempel statuiert, das den sattsam bekannten Vögeln und Quertriebern mit nicht mißzuverstehender Eindeutigkeit zeigen soll, daß nunmehr mit aller Stärke in jedem ähnlichen Falle durchgegriffen wird!

# Dr. Gereke im Gerichtssaal ohnmächtig

(Telegraphische Meldung)

Berlin, 19. Juni. Der Büchersachverständige Donath erklärte in seinem Gutachten im Prozeß Gereke, daß sich in den Büchern, die von dem Angeklagten Arthur Freygang geführt wurden, ein unglaubliches Durcheinander gefunden hätte. Es seien die Gelber der Zeitschrift für Verbandszwecke und die Verbandsgelder für Zwecke der Zeitschrift vermaut worden. Auf Grund dieser Ausführungen des Sachverständigen bemerkte der Vorsitzende, wenn eine Trennung zwischen diesen verschiedenen Kassen gar nicht zu erkennen sei, könnte daraus der Schluss gezogen werden, daß es tatsächlich nur ein einziger Kopf gewesen sei. Aus den weiteren Ausführungen des Sachverständigen ergibt sich, daß vom Jahre 1926 ab die Zeitschrift "Die Landgemeinde" kein Buchunternehmen mehr war, sondern stets Nebenschüsse abwarf. Diese Gewinne sind auf das Privatkonto des Angeklagten Dr. Gereke ausgezahlt worden und zunächst unter der Bezeichnung "Darlehen", später einfach unter dem Titel "Entnahmen Dr. Gereke" verbucht worden. Diese Entnahmen stiegen bis zu 180 000 Mark im Jahre. Der Sachverständige äußerte sich dann eingehend über eine Anzahl von Rechnungen, die nach seiner Befundung recht unsicher seien.

Hieraus bat der Angeklagte Dr. Gereke, die Verhandlung abzubrechen, da er nicht mehr fähig sei, ihr zu folgen.

Der Oberstaatsanwalt erklärte, er wolle nur noch vor der Mittagspause eine einzige Frage von Dr. Gereke beantwortet haben. Da sich der Sachverständige in der Nachmittagsitzung über Ausgaben äußern würde, die Gereke im Jahre 1925 gemacht habe, wünsche er vom Angeklagten zu wissen, wie hoch seine Einkünfte am 1. 4. 1924 gewesen seien.

Es kommt hierauf zu außerordentlich scharfen Zusammenstößen zwischen Verteidiger und Staatsanwalt, während deren Dr. Gereke in der Anklagebank ohnmächtig zusammenbricht. Die Verhandlungen werden dann auf Sonnabend vertagt.

\*  
Oberst von Hindenburg hat im Gereke-Prozeß der Staatsanwaltschaft mitgeteilt, er hätte

Reichsbankdiskont 4%  
Lombard . . . 5%

# Berliner Börse 19. Juni 1934

Diskontsätze

New York 2½% Prag ..... 5%  
Zürich ..... 2½% London ..... 2½%  
Brüssel ..... 3½% Paris ..... 2½%  
Warschau 5%

## Aktien

### Verkehrs-Aktien

heute | vor.

AG. f. Verkehrsw. 64½% 62½%

Allg. Lok. u. Str. 112 . . . 110

Hapag 26½% 28½

Hamb. Hochbahn 86½% 85

Nordd. Lloyd 32½% 31½

Daimler Benz 49½% 49½

DL Atlantik Tel. 120 . . . 115½

do. Baumwolle 84½% 86½

do. Conti Gas. Dess. 134½% 133½

do. Erdöl 120 . . . 122

do. Kabel 72½ . . . 72

do. Linoleum 64½% 64½

do. Telefon 72 . . . 71½

do. Ton u. Stein 62 . . . 63

Bank elekt. W. 69½% 68½

Berl. Handelsg. 89 . . . 88½

Com. u. Priv.-B. 53½% 52½

Dt. Bank n. Disc. 63½% 61½

Dt. Centralboden 70 . . . 68½

Dt. Golddiskont. 100 . . . 100

Dt. Hypothek.-B. 66½% 65½

Dresdner Bank 68 . . . 66

Reichsbank 160½% 159½

Eintracht Braun. 191 . . . 192½

Eisenb. Verkehr. 96½% 96½

Elektra 96½% 97

Elektro-Lieferung 88 . . . 88

do. Wk. Liegnitz 136

do. do. Schlesien 104½% 103½

do. Licht u. Kraft 113½% 113½

Kinkelhardt 107

Charl. Wasser 98 . . . 92

Chem. v. Heyden 82½% 145½

L.G. Chemie 50% 144½

Compania Hisp. 191 . . . 185

Conti Gummi 140 . . . 188

Huta, Breslau

Ise Bergbau 160 . . . 155

Jungenthal 125% 125

Kal. Aschersl. 123 . . . 128

Klöckner 70½ . . . 72

Koksw. & Chem. F. 99½% 98½

Kronprinz Metall 88½% 86½

Landmeyer & Co 127½% 126½

Laurahütte 19½% 20½

Leopoldgrube 33% 34

DortmunderAkt. 164

do. Union 196 . . . 194

do. Ritter 168½ . . . 168

Magdebg. Mühlen 131 . . . 130

Mannesmann 68½% 69½

Mansfeld-Berg. 77½ . . . 79

Maximilianhütte 147 . . . 146

Maschinenh.-Unt. 46½% 46½

do. Buckau 79½ . . . 79

Merkurwolle 85 . . . 85

Metallgesellsch. 88½% 87½

Meyer Kaufm. 55 . . . 55½

Mitteleld. Stahlw. 70½ . . . 70

Montecatini 98 . . . 98

Mühl. Bergw. 116½% 114½

Neckarwerke 92 . . . 89½

Neptun. Elektro. 120 . . . 120

Neptun-Elektr. Gas 131 . . . 131

Trachenb. Zucker 128 . . . 128

Tiefenb. Zucker 91 . . . 91

Tucher 89½ . . . 88

Union F. chem. 49 . . . 49

Ver. Altenb. u. 74 . . . 74

Straß. Spielk. 110 . . . 112

Ver. Berl. Mört. 48 . . . 48

do. Dischi. Nickel 102½% 100

do. Glanzstoff 154 . . . 158

do. Schimisch.Z. 93 . . . 92

do. Stahlwerke 65 . . . 65½

do. Victoria 65 . . . 67½

Vogel Tel.Drah. 80½% 81

Wanderer 104½% 105½

Westd. Kaufhof 20½% 20½

Westeregeln 122½% 121½

Wunderlich & C. 32 . . . 32

do. Elektrizität 102 . . . 101½

Hamb. Elekt.W. 125½% 124½

Hamb. Elekt. 77½% 77½

## Bank-Aktien

heute | vor.

Adca. 45½% 45½

Bank f. Br. Ind. 102½% 102

Bank elekt. W. 69½% 68½

Berl. Handelsg. 89 . . . 88½

Com. u. Priv.-B. 53½% 52½

Dt. Bank n. Disc. 63½% 61½

Dt. Centralboden 70 . . . 68½

Dt. Golddiskont. 100 . . . 100

Dt. Hypothek.-B. 66½% 65½

Dresdner Bank 68 . . . 66

Reichsbank 160½% 159½

Eintracht Braun. 191 . . . 192½

Eisenb. Verkehr. 96½% 96½

Elektra 96½% 97

Elektro-Lieferung 88 . . . 88

do. Wk. Liegnitz 136

do. do. Schlesien 104½% 103½

do. Licht u. Kraft 113½% 113½

Kinkelhardt 107

Gelsenkirchen 63½% 64½

Feldmühle Pap. 101½% 101½

Feiten & Guill. 66 . . . 65½

Ford Motor 64 . . . 62

Fraust. Zucker 106 . . . 105½

Froebelin. Zucker 123 . . . 123

Halle Maaschinen 62

Rhein. Braunk. 235½% 237½

Reichelbräu 116 . . . 115½

Grusewitz I. 89½% 88

Hackethal Draht 67½% 67½

Beton u. Mon. 83 . . . 83

Hageda 79 . . . 78

Reichelbräu 116 . . . 115½



# Handel – Gewerbe – Industrie



## Neue Schrumpfung des französischen Außenhandels

Mit Frankreichs Außenhandel geht es schnell bergab. Jeder Monat bringt neue Verluste, und im Mai 1934 dürfte der niedrigste Außenhandelsstand der letzten Jahre verzeichnet worden sein. Die Kontingentierung der französischen Einfuhr, die Repressalien des Auslands nach sich gezogen hat, kostet den Franzosen Millionen und aber Millionen, für die die Kolonien keinen entsprechenden Ersatz bieten können. Der Gedanke eines französischen kolonialen Reiches läßt sich noch weniger verwirklichen als der des britischen wirtschaftlichen Weltreiches. Immer und überall stößt die Welt auf die harte Tatsache, daß die Bodenreichtümer ungleich verteilt sind, und daß die Verschiedenartigkeit der Bodengestaltung sich nicht durch politische Grenzen bevo m u d en läßt. Der Ruf nach einer Aktivierung der französischen Handelspolitik wird daher in Kreisen der französischen Industrie immer lauter, und in diesem Sinne muß das soeben zustande gekommene neue französisch-englische Handelsabkommen gewertet werden. Eine Beibehaltung des gegenwärtigen Zustandes des französischen Außenhandels würde die französische Wirtschaft schon bald an den Rand des Ruins gebracht haben. Die Erkenntnis wächst in Frankreich täglich an Boden, daß man importieren muß, wenn man Waren ausführen will. Natürlich machen sich die französischen Preisverhältnisse unangenehm fühlbar. Der hohe Preisstand ist dafür verantwortlich, daß die französische Einfuhr die Ausfuhr bis zu 10 Milliarden Francs und mehr übertroffen hat, trotz der schutzhüllnerischen Maßnahmen. In jedem Falle ist es aufschlußreich, daß die Einfuhrverringerung mit der Exportverschlechterung nahezu Schritt gehalten hat.

Frankreichs Waren-Einfuhr gestaltete sich in der jüngeren Vergangenheit folgendermaßen:

| Frankreichs Waren-Einfuhr (in Millionen Francs): |       |
|--|-------|
| Monatsdurchschnitt 1931                          | 3.517 |
| Monatsdurchschnitt 1932                          | 2.484 |
| Monatsdurchschnitt 1933                          | 2.355 |
| Januar 1934                                      | 2.302 |
| Februar  | 2.063 |
| März   | 2.290 |
| April  | 2.035 |
| Mai  | 1.959 |

In der Zeit von April 1933 bis Mai 1934 hatte sich Frankreichs Wareneinfuhr von 2.425 Millionen auf 2.461 Millionen Fr. gehoben.

Die steile Schrumpfung der französischen Warenausfuhr gründet sich auf die bereits erwähnten Repressalien, aber auch auf zu teure Gesteinskosten Frankreichs. Die französische Goldhortungspolitik hat in den letzten Jahren den Geldumlauf Frankreichs gewaltig erweitert, so daß die Preise während der Weltkrise in Frankreich hochgehalten wurden. Inzwischen ist das englische Pfund-Sterling und der Dollar im Kurs gefallen, so daß die französischen Exporteure konkurrenzunfähig geworden sind. Neuerdings hat die französische Regierung zwar ein Deflationsprogramm in Angriff genommen, doch darf man daran zweifeln, daß das gesteckte Ziel des Angebots der französischen Preise an das Weltmarktpreisniveau erreicht wird, insbesondere, weil mit einiger Sicherheit demnächst eine weitere Dollarabwertung zu er-

warten ist, der das Pfund-Sterling womöglich folgen wird.

### Frankreichs Waren-Ausfuhr (in Millionen Francs):

|                         |       |
|-------------------------|-------|
| Monatsdurchschnitt 1931 | 2.536 |
| Monatsdurchschnitt 1932 | 1.642 |
| Monatsdurchschnitt 1933 | 1.536 |
| Januar 1934             | 1.512 |
| Februar                 | 1.512 |
| März                    | 1.488 |
| April                   | 1.469 |
| Mai                     | 1.364 |

A. K.

### Geringer Schiffsvverkehr auf der Oder

Mit der letzten Ratiborer Welle vom 7. Juni, die durch Zuschußwasser aus dem Ottmachauer Staubecken unterstützt wurde, konnten etwa 120 auf etwa 1 m abgeleichtete Talfahrzeuge die Mitteloder passieren. Die Anzahl der vor Breslau zum Festliegen gekommenen tiefbeladenen Kähne verringerte sich durch bis auf 337 Talfahrzeuge am 11. Juni. Inzwischen ist der Oderwasserstand durch die außerordentliche Trockenheit stetig abgefallen. Mit Wirkung vom 11. Juni mußte die auf 0,98 m herabgesetzte Tauchtiefe wieder auf 0,88 m und schon vom 12. Juni auf 0,78 m herabgesetzt werden. Nachdem Dyhernfurth am 16. Juni nur einen Stand von 45 cm meldete, wurde von diesem Tage an die Ableichterung in Breslau fast gänzlich eingestellt und auch die Tauchtiefe nicht mehr veröffentlicht. Dadurch erhöhte sich die Zahl der vor Breslau festliegenden Kähne, die am 16. cr. noch 358 betrug, am 17. cr. auf 404 und am 18. d. M. auf 407 Fahrzeuge.

Die Kahnraumknappheit wird von Tag zu Tag größer, weil bei diesem geringen Wasserstand nur ganz vereinzelt einige Leerkähne mit flachgehendsten Dampfern Breslau erreichen. Der größere Teil dieser Fahrzeuge zieht es vor, in Breslau zu verbleiben, so daß der Zuzug nach den Häfen der Oberoder nur sehr gering ist.

### Der Fleischverbrauch in Deutschland über Vorkriegshöhe

Der Fleischverbrauch in Deutschland stellte sich im 1. Quartal 1934 auf 8,85 Mill. dz oder 13,54 kg je Kopf der Bevölkerung gegen 8,18 Mill. dz oder 12,48 kg im 1. Vj. 1933. Der Fleischverbrauch ist somit gegenüber 1933 um 0,72 Mill. dz oder rund 1 kg je Kopf gestiegen. Die bereits im zweiten Halbjahr 1933 zu beobachtende Zunahme des Fleischverbrauchs hat also im Zusammenhang mit der Wirtschaftsbelebung weiter angehalten. Ein Vergleich mit dem Vorkriegsjahr (1. Vj. 1913) ergibt bei hoher Berechnung eine Erhöhung des Fleischverbrauchs von 12,51 auf 13,54 kg je Kopf. Werden die seit der Vorkriegszeit eingetretenen Verschiebungen in der Alterszusammensetzung der Bevölkerung berücksichtigt, so hat der Fleischverbrauch im 1. Vj. 1934 erstmals die gleiche Höhe (18,53 kg) erreicht wie vor dem Kriege (18,52 kg). Der Anteil des Schweinefleisches am Verbrauch ist auf 66,31 (d. V. 65,42) Prozent gestiegen, während der des Rindfleisches gleichzeitig auf 25,63 (26,78) Prozent zurückging. (Wd.)

später bis zu  $\frac{1}{2}$  Prozent erholt. Dagegen Elektr. Lieferungen und AG. für Verkehrswesen je 1 Prozent nachlassend.

Kassamarkt weiter uneinheitlich. Bankaktie weiter anziehend, Dedibank plus 2. Hypothekenbanken je  $\frac{1}{2}$  höher. In der zweiten Börsenstunde ließ das Geschäft, auch in Spezialwerten, nach, und die Kurse brückelten um Bruchteile eines Prozentes ab. Schles. B-Gas büßten nach dem Dividendenabschlag weitere 4 Prozent ein. Von ausländischen Renten, Oesterl. Anleihen starker rückgängig. Altbesitz auf 98% nachgebend.

### Frankfurter Spätbörsen

#### Geschäftlos

Frankfurt a. M., 19. Juni. Aku 64, IG Farben 150, Lahmeyer 126,5, Rütgerswerke 41,5, Schuckert 93,5, Siemens und Halske 150,5, Reichsbahn-Vorzug 112, Hapag 26,75, Nordd. Lloyd 32, Ablösungsanleihe Neubesitz 22,95, Altbesitz 96,75, Klöckner 70,5, Stahlverein 42,75.

### Breslauer Produktenbörse

#### Fest

Breslau, 19. Juni. Der Brotgetreidemarkt bewahrt sein festes Gepräge. Besonders Roggen gewinnt, Neubesitz war jedoch ruhig und unverändert. Reicheschuldibuchforderungen verloren sogar bis  $\frac{1}{2}$  Prozent, und Reichsmarkobligationen  $\frac{1}{2}$  bis 1%. Von Ausländern neigten Mexikaner zur Schwäche. Geld auf frühzeitige Dispositionen zum Halbjahresultimo in sich etwas steifer, Sätze aber noch unverändert. Im Verlauf anhaltendes Interesse für Versorgungswerte. Bekula, Geefirel, Charlottenburger Wasser nochmals bis zu 1 Prozent höher. Auch Montane

## Polnische Kohlenausfuhr auf Umwegen

Es hat nicht allein in Polen selbst Aufsehen erregt, als man vor einigen Wochen von einem Transport polnischer Kohle erfuhr, der von Ostoberschlesien nach Budapest nicht den nächsten Weg mit der Bahn durch die Tschechoslowakei genommen hat, sondern die Kohle wurde erst nach Gdingen mit der polnischen Bahn gefahren, dort zu Schiff umgeschlagen, legte den Seeweg um ganz Europa herum, durch das Mittelmeer und Schwarze Meer zurück bis nach dem rumänischen Donauhafen Braila und wurde von dort donauaufwärts nach Budapest verfrachtet, gewiß ein nicht alltägliches Transportkuriusum. In tschechischen Wirtschaftskreisen hat man diese Reise der polnischen Kohle

in denkbare weitestem Bogen um die Tschechoslowakei herum

Schiffsfracht Gdingen—Braila—Budapest 19,50 Pengö, umgerechnet zu einem Kurse von 100 Pengö gleich 155,64 Zloty ergibt 30,34 Zloty, zusammen also Gesamtkosten 35,89 Zloty. Die Fracht für den 10 000 km langen Bahn- und Schiffsweg in dem zweiten Falle ist also um 4,51 Zloty oder 10,25 Prozent billiger als in dem ersten Falle, obwohl der Transportweg ungefähr der zwanzigfache ist. Dazu wird bemerkt, daß die Rechnung sich noch günstiger stellt, wenn man nicht, wie in diesem Falle, den Goldkurs des Pengö annehme, außerdem sei im Kompensationsverkehr zwischen Polen und Ungarn der Umwegtransport der vorteilhaftere, da in diesem Falle fob Gdingen bezahlt werde, im Falle des Bahntransports durch die Tschechoslowakei aber franko tschechisch-ungarischer Grenze. Endergebnis: Die tschechoslowakischen Bahnen sind zu teuer und müssen ihre Tarife ermäßigen, wenn sie die Durchfuhrsendungen von Polen erhalten wollen. Inzwischen ist am 1. Juni eine Ermäßigung der tschechischen Fracht in Kraft getreten, diese macht jedoch nur 3,60 Zloty je Tonne aus, so daß auch heute noch der kombinierte Bahn- und Seeweg um Europa herum der billigere bleibt.

Schließlich weist man von polnischer Seite noch darauf hin, daß eine weitere Verbilligung der Transporte bei größerer Schiffsladungen eintreten werde. Doch können die auf diese Weise erzielten Ersparnisse nicht mehr sehr bedeutend sein. In jedem Falle bleibt, wie die vorstehende Zusammenstellung zeigt, auch der Seeweg noch recht teuer, so daß die Verfrachtungen polnischer Kohle nach Ungarn auf diesem Wege keinen großen Umfang annehmen dürfen, selbst wenn, was selbstverständliche Voraussetzung ist, nur höchstwertige Kohle versandt wird. G.

### Berliner Produktenbörse

| 19. Juni 1934.          |             |
|-------------------------|-------------|
| Weizen 76,77 kg         | 203         |
| (Märk.) 79,80 kg        | —           |
| Tendenz: fest           |             |
| Roggen 12,73 kg         | 13,00       |
| (Märk.)                 |             |
| Tendenz: fest           |             |
| Gerste Brauergste       | 17,00—18,00 |
| Brauergste, gute        | 10,50—12,50 |
| Sommergerste            | 8,50—9,00   |
| Wintergerste            | 6,90        |
| Tendenz: fest           |             |
| Hafers Märk.            | 215—225     |
| Tendenz: fest           |             |
| Weizengehl* 100 kg      | 26,50—27,50 |
| Tendenz: stetig         |             |
| Roggengehl* 22,65—23,10 | Industrie   |
| Tendenz: stetig         |             |

\* plus 50 Pfg. Frachtausgleich

### Londoner Metalle (Schlußkurse)

| 19. 6.                |                   |
|-----------------------|-------------------|
| Kupfer: stetig        | 32 1/4 — 32 5/8   |
| Stand. p. Kasse       | 32 1/4 — 32 5/8   |
| 3 Monate              | Settl. Preis      |
| Elektrolyt            | 35 1/4 — 35 3/4   |
| Best selected         | 34 1/4 — 35 3/4   |
| Elektrowirebars       | 35 3/4            |
| Zinn: fest            | 225 1/4 — 225 3/4 |
| Stand. p. Kasse       | 226 1/4 — 226 3/4 |
| 3 Monate              | Settl. Preis      |
| Banka Straits         | 226 1/4           |
| Blei: ruhig           | gew. entf. Sicht. |
| ausländ. prompt       | offizieller Preis |
| offizieller Preis     | 14 1/4            |
| Gold                  | 137 9/10          |
| Silber (Barren)       | 19 1/2 — 21 1/2   |
| Silber-Lief. (Barren) | 19 1/2 — 21 1/2   |
| Zinn-Ostpreis         | 225 3/4           |

Berlin, 19. Juni. Elektrolytkupfer (wirebars), prompt, cif Hamburg, Bremen oder Rotterdam: Für 100 kg in Mark: 46,25.

Berlin, 19. Juni. Kupfer 41 B., 40,25 G., Blei 17,25 B., 16,25 G., Zink 20 B., 19,75 G.

### Berliner Devisennotierungen

| Für drahtlose Auszahlung auf | 10. 6. |        | 18. 6. |        |
|------------------------------|--------|--------|--------|--------|
|                              | Geld   | Brief  | Geld   | Brief  |
| Buenos Aires 1 P. Pes.       | 0,618  | 0,622  | 0,618  | 0,622  |
| Canada 1 Can. Doll.          | 2,542  | 2,548  | 2,532  | 2,538  |
| Japan 1 Yen                  | 0,751  | 0,758  | 0,751  | 0,753  |
| Istanbul 1 türk. Pfd.        | 2,028  | 2,032  | 2,028  | 2,032  |
| London 1 Pf. St.             | 12,645 | 12,675 | 12,650 | 12,680 |
| New York 1 Doll.             | 2,509  | 2,515  | 2,507  | 2,513  |
| Rio de Janeiro 1 Milr.       | 0,189  | 0,191  | 0,179  | 0,181  |
| Amsld.-Rott. 100 Gl.         | 169,73 | 170,07 | 169,73 | 170,07 |
| Athen 100 Drachm.            | 2,497  | 2,503  | 2,497  | 2,503  |
| Brüssel-Antw. 100 Bl.        | 58,53  | 58,65  | 58,53  | 58,65  |
| Bukarest 100 Lei             | 2,488  | 2,492  | 2,488  | 2,492  |
| Danzig 100 Gulden            | 81,72  | 81,88  | 81,67  | 81,83  |
| Italien 100                  |        |        |        |        |